第一萬一千六百九十九號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

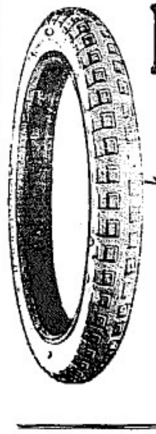
No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞實得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY TAN JIN GAM.

德律風一千一百六十四號



PIRELLI TYRES

THE WORLD'S BEST.

世界各廠所製車輪中之最優者各種車輪無論大小均有存貨預備提取

Stockists
COLONIAL MOTOR COMPANY,
189, Orchard Road.
Ambrosoli Stoppani & Co
Singapore, & Penang
Sole Agents
for S. S. & Malaya

英一千九百廿一年九月十號

惟一存貨人哥則尼魯摩托公司住阿廠律一百八十九號

招徠廣告

NIANA MOMOHED & SONS
Raffles Place Singapore.
Pulou Sambo & Madras, India.

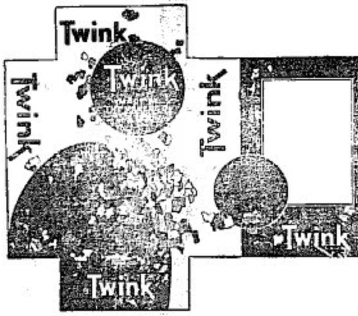
啓者本公司時有由羅家最新運到之罐食品高等葉捲烟煙捲及各種藥品香水香梘香粉各種之化裝品及羊皮等存貯大帮候辦且為COOK藍加厘粉之製造人 諸君如欲辦此種貨物者請先移玉光臨敝公司查驗一切便知各貨物質之優美價目之相宜矣此佈

英一千九百廿一年十一月十九號 啓

星洲來佛拔里士

尼安拉摩馬密叉子有限公司謹白

招徠廣告



在山仔頂之永和成梧槽律之萬美公司小坡大馬路之廣成昌土庫街角之神農藥房士庫街之威亞維土庫均有出售你各注意為荷

最奇最有功用之最新發明染料(能染出華艷之顏色十八種)可於同時用水清洗及新染各種衣物

英一千九百廿一年十一月八號 具

獨一代理人 HUTTENBACH, LAZARUS & SONS LTD.
(INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENTS).

注意 尼蘇魯麥芽牛乳 注意

NESTLE'S MALTED MILK.

最宜衛生之飲料

An Ideal Food

請於今日購試
便知其養生力

Try it to-day and note the Result.

招徠廣告 注意

一人之健康是否致富之捷徑惟一人健康之苦由精潔乳之食品得來一為尼蘇魯麥之乳牛芽其價值不啻千百金尚焉以其係由五十年嗣間又經經驗始得製成此完全無害實在有益之完全食也品此乳係由最強健無病之羣牛擠來全之經力種種之化驗手續將內一切有害之微菌除去而將所有精質抽出而製成粉質然後復將之雜入由發芽麥內所抽出之精質內而特製成此最宜衛生之完全飲料此乳極易消化老幼皆宜且含有強壯發育身體之力故壯者飲之而更壯弱者飲之而健康凡老弱及於夜間不能睡覺者於晚間飲之則可得安靜之睡而若以之飲於嬰孩者此嬰孩必發育健康蓋為嬰孩必需之補良食品也且預備之手續又極易祇熱清水皆宜和入攪而飲之便可從此健腦矣諸余不信請即於今日購來試用便知余言之不謬矣各藥房及各飲食店均有出售此佈

英一千九百廿一年八月九號 具

外科聖藥

紫雲膏

外科聖藥 環球無二 [illegible]不奏效 [illegible]

統治外科丁毒瘰癧破爛各瘡止痛[illegible]業經著名醫生試驗[illegible]一去腐生肌 各埠未有至良之靈藥 每小罐兌四角大罐六角各藥店均有代售

添製 藍根醬藥水 每罐兌弍角 花柳骨痛水 每瓶兌五角
驗瘧止痢丸 每丸兌角半 珍珠明目水 [illegible]兌弍角

總發行 石叻長泰街口門牌五十弍號 萬川和 戊午福建陸軍醫前任閩海關醫席 曾有源謹識

民國十年二月一日

◆製造書簿皮之布及線索出售

啟者敝本館辦到製造書簿皮之上等布及造書簿之大小線索出售 諸君有欲購用者請至本館選擇可也 民國十年二月廿九日 本館謹啟

◆請看香江求是週報

近日香港有馬鶴山君劉雨生君等組織一求是週報 宗旨正大材料豐富 已於十月二日出版 其發行所在香港油蔴地和街九十七號 現經委托本報爲之代理 凡我僑胞之愛閱是報者請至本報訂購可也

民國十年十月廿七日 本報代啟

論說

◎關稅問題與取締工場 (趙旭)

(轉錄上海新聞報)

▲按此篇與我國實業前途極有關係故特錄之

立國之本。端賴經濟充裕。我國經濟。受制於人。由來已漸。幾盡失其獨立之資格。更無能力可言。以致工商先進各國。隨時操縱。任意宰割。皆有制我死命之權。遂釀成今日之現象。與言及此。能不爲國家前途悲乎。舶來品與我土貨。競爭於我市場。我土貨之所以不能制勝者。蓋因海關稅則太輕。輸入者值百抽五。即加二五子口稅。僅值百抽七五而已。且從價稅之估值。又每十年作一度之磋商。號名爲百分之七五稅。實則千分稅一。尚不若也。況舶來品多屬精製之奢侈品。致各國奢侈品。輸入關稅。較日常品輸入所征稅率之差相懸甚遠。惟我國關稅既無此項區別。則不當爲分抽一之比例矣。至於內地通過稅(指釐金等)。則局卡林立。稅捐重疊。以致本國出品。自產地輸送銷費地。其間若經過數省。則稅額較原價加倍。甚且有過之無不及。宜乎土貨不能在本國市場與舶來品相競爭。故欲求本國商品暢銷。商業發達。必自改正關稅。廢止內地通過稅始。而太平洋會議。正向各國磋商之絕好機會也。

關稅固應亟改正矣。然更有較關稅爲尤酷者。莫若外人於我國境內。自由設置工場一事。爲最足阻我經濟之發展。考其所設工場所需之原料品。皆取諸當地。以我國生活程度與歐美諸邦相較。奚翅天壤之別。貨餉之低。更無待言。假使外人必須購我國產物爲原料。運回彼國。加工製成精品。復運至我國銷售。計往返運費保險費。以之運出關稅。必較成本加重。更[illegible]

鄙見以爲關係重要。觀關稅改革之提案尤甚。但應利用機會。設法限制。苟不加以限制。則將來我國國際地位。任使增進至何等地步。本國人民企業思想。雖極發達。皆有不能抗拒之勢。即使遍立工場。欲與彼根深蒂固之大規模工場相競爭。孰勝孰敗。亦何待[illegible]。爲今之計。國人亟宜有所表示。要求限制。除劃定區域。對於舶來粗製品。許與加工製作外。其已設各種工場。亦應籌備將來收回之計。查日本革新以前。亦與我今日之地位相等。歐美人士。率於該國境內住居製造加工。種種自由。漫無限制。自甲午以後。彼勢蒸蒸日上。遂與各關係國重訂條約。對製造加工。予以限制。則此事既有先例可援。目的似不難達到。他日生產增加。不獨我國商品暢銷於本國境內各市場。且可輸出他國。擴充海外貿易。處此商戰時代。或不至多讓於人歟

譯電

○華府會議近聞

十六號英京電。大不列顛公民意見。多數不贊成巴君對海軍停止撰尤之反對云

全日華盛頓消息。限制軍備委員團。已公決組織一海[軍]總司令委員團以供給一詳細之報告關於晚士君之辦法者。露司威爾君爲團長。該總司令等當爲畢地君地本[illegible]嘉多君及意國之甄盾君云。

勵華盛頓之日人。現正運動議會各界。舉行干涉美國令美國將在甘島夏威嶼及菲律濱群島之防護力裁減致與海軍裁減法無相抵觸。日首相之警告。勸須消除各聯會及狐疑之事於華盛頓方面。大受反響。惟減軍辦法[illegible]生之希望。斷無能令遠東問題脫離此次會議之中心點也云

對於中國之事。美國能否再發生一出人意料之舉動。[illegible]現仍未[illegible]則謂此次會議。必加入山東[illegible]

力。及廢除勢力之範圍。及改良保國辦法。以証實借款用途云。

此種辦法而與英日停止續盟事相并進行者。日本之好意當大受打擊。惟日本之態度已深入各考察家之思想中。且以日本已預備剿棄山東問題。故晚士君或不於其減軍辦法演說調中。討論中國及西伯利亞各問題也。

美人深望英日聯盟停止繼續。日代表團員亦公認此爲不免之事云。

遠東問題當于今日由八大強代表公同討論。至于該問題之辦理程序。則交由一關委員團起草云。

十七號電。美國對于遠東問題辦法之提。經已公佈。惟此辦法雖未由正式方面傳出。而信係爲美人傳出。含有美國之意見者。此項辦法包含消除或條敢英日聯盟件。日本歸去山東及西伯利亞之勢力。獨乘隙升以氏和約所發生之特別利益。完全撤棄在中國之勢力範圍。中國內地之私產如鐵路等。如遇有願予之進行者。不能有政治上及軍事上之權利。租借土地如威海衛及廣州灣等之合約。不能有侵據中國國權之條件。美國如得日本不特別防護其孤立之外地之於太平洋西部者。美國則不特別防護菲律濱群島。甘島及沙摩島之中途云云。

○中法實業銀行消息

十六號巴黎電。半官通訊報告。謂財政部長多巫君。曾對經濟外交委員團之辦理中法實業銀行者演說。或謂將舉借賠款之未繳納者。用以補救中法銀行事。或可辦到。惟以比里恩君去國之故。多巫君不敢自行辦理此事云。於是該會議遂宣佈閉會。

○俄國近況

十六號巴黎電。外交部長曾函告不列顛。謂他對於重新與蘇域聯絡事。認爲無中且有危險人。卡利尾亞方面有革軍在人起事。勢力已延至白海及阿郎力斯。該革軍伙及糧食。其形不足云。

選電

◎靳雲鵬以去張壽齡爲退潘復條件

◎明向徐世昌陳述瞎潮之烈

◎京政府得報孫派黨人潛布蘇浙皖豫魯各省煽惑軍隊已電飭各督嚴防

◎高凌霨得曹琨助力有如財長幹不下則畀以鄂省長說

◎京政府決定廿五日開全國財政會議整頓稅收裁減軍費令各省派代表與會

◎靳雲鵬昨召高凌霨及銀行團會議應付外債計劃及籌劃軍政兩費尚無辦法

◎烟酒新借款草約已簽字

◎日人擬在太平洋會提議先議軍備縮小案後議遠東問題美政府不允

◎鈕傳善將任烟酒稅署督辦

◆質問林長流

昨閱報章登載換出證明中說有用伙記林帆收賬忽於〇年〇月頓起不良之心偷收賬項等情不勝愕然夫麗泉生理乃係先父遺業[illegible]中[illegible]汝林長流料理帆任收賬節汝是有偽私[illegible]覓施種種手段將兄弟迫離他往[illegible]帆尚在[illegible]任收賬之職[illegible]未能發將銀項抗不繳[illegible]帆因[illegible]費無着故[illegible]得已輸收入帳賬二[illegible]二元[illegible]費用[illegible]於商規不乖是誠因汝所逼使然也今汝負妄稱影射私收賬項[illegible]欲將先人遺業強圖吞沒天良何在茲特登報質問並傳各界知此情形而聽公論焉

民國十年十一月十八日 質問者林帆 水連 金昌 金鑾 全啟

◎招來廣告

△注意—小心防護君之眼力

△玉臨眼公司與眼科專家磋商

SAVE YOUR EYES

遊歷者熱帶之日光對於眼力甚爲危害諸君如欲保護君之眼力脫離此種之患害者則請用凸形之水晶眼鏡否則不能爲功與本公司之眼科專家經驗多年爲遠東之最著名者敬請移玉光臨與之磋商查驗配是禱此佈

MR R V MEYER, F.S.M.C. (LOND)

Representing the original [illegible]

叻報附張

每日隨報附送
星房虛昴停刊

實業

○棉花公司之大計畫與陰謀

……日本資本家……橫行中國……如入無人之地……棉業公司與金融貨幣交易所……相輔而行……操縱中國金融……壟斷中國棉業……中國上海之各種交易所……無非爲日人作走狗……中國民……其無噍類乎……

辛酉通信社云。。日本知武力侵畧中國政策。。足買人民之反感。。受列國之干涉也。。於是變其方針。。乃成爲一種經濟亡華政策。。其政策之見於最近事實者。。如上海金銀貨幣交易所與棉花公司之大計畫。。夫日本之注意中國棉花改良問題也已久。。如日本紡績聯合會。。屢次計畫。。而中日實業公司。。在山東地方。。雖有同一之計畫。。但尚未有具體的成立。。此次中華取引市場株式會社。。(即中國交易市場股分公司)及中華金銀取引株式會社。。(即中國金銀貨幣交易所)爲其中心。。網羅日本紡績聯各會幹部及棉業家。。以資本金三千萬元。。創立一中國棉花股份公司。。其營業之大目的有三。。最須而最周到。。發表於下。。

(一)投資於中國之棉花種植。。
(二)操縱棉花事業。。
(三)其他農作之投資。。

而與此互相表裏者。。爲中國金銀貨幣交易所。。乃於本月二十六日在日本東京日本橋俱樂部。。開創(二)立總會。。議案全部。。以滿場一致而通過。。役員選舉之結果。。當選諸人名目如下。。

取締役橋本信二郎。。帶谷傳三郎。。渡邊滕三郎。。川又貞次郎。。中島伊平。。福田政之助。。佐伯四郎次。。森崎茂樹。。鈴木圭三。。監查役石井竹三郎。。荻野芳三。。卿谷惠雄。。前川太兵衞。。

○今年上半期英國工商業之概況

辛酉通信社云。。千九百二十一年上半期英國商工業之概狀。。今由各方面調查所得摘要報告於下。。

千九百二十一年劈頭。。英國以炭坑夫罷工勃發之故。。商工業之狀況。。致與去年十月以至十二月之狀況。頗相勞。。諸物價低落。購買力顯然制限而低減。。工商界之不振。。炭坑夫罷工以前。。既有顯著之事實。。罷工以後。。更其加甚。。今年六月之零售價格。。較諸去年十二月約二成五分之高。。比於今年五月。。則約四成降下。。英國物價之下落率。。與美國略在同一之程度。但美國方面。。尚在下位。。

▲一般的惡影響　以如是之故。。今年上半期英國商品之輸出額。。受商工界一般之影響與炭坑夫罷工之故。甚形激減。積載貨物船舶出入之比較。。入港者較出港者。。相當爲十六成三分。。又有鐵及鋼之產出額。。甚形減退。。炭坑夫罷工勃發後。。殊爲顯著。製鐵所者。。殆中止其事業。。一方與德比兩國生產地之競爭上。。如鐵之價格。。每噸降下爲八磅十四附林。。因之造船業及棉業等。。亦均萎靡不振。。又如刻下有幾分復舊之化學工業染色工業製紙工業等。獨有織物機械業稍存順境。此外尚有全般之失業者　非常增加其數　據六月二十四日所調查者。除炭坑夫之百萬人外。。尚有二百十七萬八千人之多數。。

▲運輸費大落　世界主要各國。。今年六月之總噸數。。爲五千四百二十一萬七千噸。。但英國則爲千九百二十八萬八千噸。即相當全體之三成五分半。。但此內五分。。尚未登記。。而運輸費暴落之故　致成空積船舶之狀況。。

叢談

◆聯語

泰州美堰劍河干。。有酒樓數椽。屋宇敧傾　甚不修葺者久矣。。有人於壁間大書一聯云。。(好一座危樓。。誰是主人誰是客。。)(祇三間老屋。。半宜明月半宜風。。)是聯不知何人所作。。頗能得味外味　昔聞有木已半枯休縱斧。。果然一點不相干之聯。上句太做作。近聞京師傳誦一聯云。。(混帳東西三八日)(讀書上下五千年)較自然矣。。汪衮甫曰。。三字有一豎更工。。湘人某君。狀貌魁梧。。舉止豪爽。。嘗自撰一聯語雄邁。。如見其人　句云。。(鄉貢紅拂　我亦猶彬　一劍知交　眞覺得無古無今。。心膽光明懸日月)。。(曉歲登臨。。少年辟饑　百年原夢幻。。休遊調化猿化鶴。。瀛稚游戲閱滄桑)。。

及其治法

頭痛病源

凡患疾病必有緣兆。即如頭痛乃是腦筋之病。手足血液不足亦患頭痛……蘇州吳錫福先生……不致腦力衰弱……如此……

牛紅色補丸能治百病……除之功效……頭痛……瓶……腦力勝前飲食倍昔面色紅潤作事……有與至今一無頭痛之患使余安生……乃是天下馳名之聖藥凡血薄如水……之神力也韋廉士大醫生紅色補丸……腦筋疲之所致……可療治……如……血薄氣衰　腦筋衰弱　胃不消化　瘋濕骨痛　腦筋衰弱　腎尻酸楚　腰背酸痛　腦筋衰弱……婦科

各症九爲神效凡經售西藥者均有出售或逕向星架坡士庫街六號韋廉士醫生藥局函購亦可每一瓶一元五角每六瓶八元郵力在內……

衛生小書奉送諸君　如欲索取即寄一明信片至以上所列地址原班郵送各一本可也

韋廉士大醫生紅色補丸係男女及小兒衛生方法

育兒之乳婦

首貴大便有序隨防其有閉結之患否則穢濁滯留腦髓入血致令乳母之乳不清潔而且無力矣婦女微和之良藥首推紅色清導丸係植物類所製煉潔和平功力出於自然和無絲毫損害之虞即最柔弱之體亦可放心服用也

……宣化府趙大衛先生來函云內子産前……大便時常秘結……不敢服藥……紅色清導丸……服二瓶……果見奇效……凡……一律……紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或寄郵票六角至星架坡士庫街六號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

(注意大減價)

照韋廉士大藥局紅色補丸現今審酌定價每一瓶一元五角半打八元止每打十五元叻幣……尾價……亦可……不……須……以……之……星架坡韋廉士藥局謹啟　一千九百廿一年一二月二十八號

狗頭標烏蜜酒

此係上品烏酒各酒店均有沽賣者
以便……應用
新嘉坡代理人　吉寧賀得力　錦興公司　門牌十三號
英一千九百廿一年二月一號

廣東

◎廣州市之糞問題

▲糞工有總罷工說

廣州市之糞問題。於市政未完全改良設置水廁之前。。純視糞夫之能否勤於掃除。爲本市穢潔之標準。。然糞夫及侍糞工爲之用。。若糞工罷工。。則廣州市之糞問題。。將不堪設想。。邇來水上糞艇。。已發起一糞業工會。。先從糞艇入手 推而及於坑工糞婦。使其盡入工會。。然後舉行總罷工。。以要求加價。。現已印刷會章。。四出運動矣。。現東家行聞之。。均以罷工若成。則市上不堪設想。。對於加價問題。。極願從長磋商。。惟希望官廳對於其會章加以愼重之考慮。不宜率爾批准。並限制總罷工。。否則將來之危險。。有非筆墨所能形容者云。。

◎廣州產科醫生會議

▲反對取締條例

自衛生局於上月十五日。。發出產科醫生註册條例十一條。。限於一月內實行。。其中第三五六三條。。於產科醫生。。絕對不利。。聞廣州市全體產科醫界。。大起鼓噪。。遂函請全省產科醫界。。於昨廿六日在光孝街福音堂會議。。圖對付方法 計是日到會者。。約有數百人。。別有各人蒞會演說。。結果議決呈請省府將該三個條例取銷或修改。否則全體罷業。。以正當之應付云云。。聞此次衛生局。。所以有此條例之實行。。係由全科醫生從中鼓動。。然產科出身者。。本有二年之學習。而全科亦不過四年。。其程度不過有完全醫科與專學產科之差別。。全科醫生。。對於產科。似不當有此排擠之舉動。。未知衛生當局對此。。將如何措置耳。。

◎桂省軍官集梧挽留總司令

據梧州客謂陳總司令回粵之命。。久已萌動。。省中屢傳其某日回粵之事。。職此之由。然屢欲回粵而輒止者。。固因善後問題。諸待磋商所致。。而其實則因桂省軍官之堝誠挽留。。欲藉總司令之長才威望。。撑持一切。。有以致之。。至此次陳總司令回粵之命。甚堅決。。無論如何。。斷不中止。。本月三日啟程東下之事。確已徵實。。但情勢雖是如此。。而桂省各方面軍官等。仍恐此時回粵。。尙屬過早。。躡一齊趕赴梧州挽駕。。如不能挽留。則請示將來進行。并順道假別云。。

◎省議員反對加抽房捐

自加抽房捐維持學費之消息傳出。。一般市民。僉以近來生活程度日高。資本家又一再將租值增加。。居民已不堪其苦。。月來警費房捐收入。較前日益增加。。足爲租價高昂之明証。。尙再加抽。。則有限之民力。恐難勝此重負。。現聞省會議員以此舉關係增加市民負担。。極 [illegible]

◎川陝代表趨謁孫文

孫文抵梧後。。連日各省代表。。如陝西代表周鉻九。。四川代表王湘。。均已到梧。。昨日面謁孫文陳述本省軍民推戴誠意。。並請剋日出師武漢。。彼此暢談。。極爲歡洽。。現周王兩君。。寄寓于梧城洞天酒店云。。

◎派陳脩爵赴北江鎭守

許崇智統轄原駐北江一帶。。各部軍隊。。現經陸續抽調返省。。轉赴梧州。。以便會集昭平。。該江現已多數離部。。總司令部。。前經派定第一師第三團前往鎭懾。。現鄧參謀長以北江地方重要。。須得人員鎭懾。。特飭該第三團團長陳脩爵。。前往駐紮。。陳經于日昨乘車赴韶矣。。

◎陳烱明回粵行程記

總司令部前接南甯陳總司令准三號離邕。。現聞陳總司令經已抵梧。。現聞總部昨再接梧電。。陳在梧不再多事逗遛。准七八號兩日返抵省城云云。。又省署消息。謂接總部來電。。陳總司令於五晚抵梧。。決定於七日起程返省。。大約八日可到。現鄧參謀長馬財政長育航等數人。。聯袂赴梧。。歡迎陳總司令返省云云。。陳總司令離已於三日由邕啟節凱旋。。隨行軍隊爲憲兵營長羅輝坤所部。陸軍二師第七團紀澤涉所部。。警備游擊第二路第一統領林子雲所部。。並昨日電師師節已於下午抵梧州。。尙逗遛一二天。。即行東下。。其滇桂之軍隊營全部。。已於昨午先行抵省。。進駐西將軍署。而總部參謀長鄧鏗。。省署政務廳長古應芬。已於五號早乘輪赴梧迎接。準今日抵省云。。

◎委葉舉充廣西善後督辦續聞

原任肇羅陽善後處處長葉舉。。現經陳總司令委充廣西善後督辦。兼命令傳達所長。。聞葉所遺肇羅陽善後長一職。。陳總司令決擬委第六獨立旅旅長翁式亮接充。。(已畧誌前報)至此項命令。。俟到省後。。方發表。。或俟將各路善後處改組綏靖處時。。始行一律發表。。亦未定。。故此次翁氏所部軍旅返粵。。現均分駐肇慶各地。。其原因即基于此云云。。

◎滇軍將領之新任命

昨四日孫中山有令任命朱培德爲出征滇軍總司令。。胡國秀王鈞胡思舜爲旅長。。聞由李部長協和來電薦任云。。

◎教育會代表公祭黃花崗

第七次全國教育會聯合會各省區代表。。於三十日聯袂赴黃花崗公祭七十二烈士。。是日十二時由省教育會預備汽車多輛。。乘載各代表。。前往致祭。。并携備花圈以表景仰之誠。又植樹數株。豎立碑石。。及拍照以留紀念。祭畢 順道往農林試驗場參觀云。

◎岡州鐵路繼續開築

[illegible] 由會城而達江門。。幸克成功。。客歲復與林禮田等。。接辦。。展續趕築路基。。自城外而至江咀。旋因經濟問題之困阻。。致功半而中輟。。方以爲成立無期。。現忽又由沉寂中變爲進行之積極。。連日由白沙至紫泥路段 復行開工趕築以期接連已築復成至江咀路基云。。

◎黃强仍未赴雷之原因

雷州善後長一職。。自陳覺民去後。。現由瓊崖善後處長鄧本殷兼任。鄧委統領鄧棟三所部。前往駐防 惟該地有日前逃散之敗軍。。勾結土匪。。糾黨爲患。。故總部特委第七路司令黃强。。前往剿辦。。黃刻仍留省未行。。聞擬俟陳總司令返粵後。。方始起程。。又黃氏所部軍隊五營。。現計有三營。。在瓊州海口。。有二營在靈山。。日內尙須派艦兵輪。。分別前往載運云。。

◎伍廷芳謀闢大襟島計劃

伍廷芳。。以赤溪屬之大襟島。。堪爲建築瘋院之用。。特用價五千元。。購得之。。日前乃親往履勘畢回省。。茲聞伍氏。。勘得該島。。縱橫約十里。。中有山脈。將島分爲一段。北曰北環。。南曰南環。伍老決在北環。。建築瘋院。。以安瘋人。。更在南環。。建築病院。。以調理病人。。建休養所。。以爲各界人士。。避暑之用。。更築民房多年。。招集農民。耕田種山。以作地利于地。。而駐軍隊于島中山頂。。以防瘋人竄過。預算工程費。一百萬元。。現已籌得十三萬。。擬先行建築瘋院云。。

◎因糧每人每日加占

高等審判廳。。以現在米價翔貴 原定囚糧不敷。擬每人每日增加一仙。。以示體恤。。頃經省署核准照辦。。

◎饒平通訊

▲學校旅行 黃岡發智學校生。。本月廿日來列隊至高堂鄉旅行。。迫下午四時餘始行回校。。計程四十里。。入城時尤能步伐整齊。。觀者咸稱羡不置云。

▲觀劇互毆 黃岡城外龍公廟。。本廿八九兩天演梨酬神。。廿八晚有由七丘八二隊在場。。不知因何鬨鬥。。竟至用武。。後乙隊被傷七名云。

▲慶祝一週紀念 本月廿九日。。爲粵軍返粵一週紀念。。黃岡各校。均於是日停課一天。。並懸旗結彩。。以表慶祝云。。

◎招徠廣告

燈塔之於海舶示來往輪船以平安之海道輝里沙及尼夫公司是爲(消渴)之製號凡該公司所製之汽水皆爲最良最平安之飲料也

欲保平安請飲本公司之汽水

一千九百廿一年九月三十號

英國專造玻璃樽聯合有限公司

本公司精造各款汽水樽

特別汽水樽發行

The United Glass Bottle

Manufacturers

LONDON

THE UNION TRADING COP

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

Little's Oriental Balm

治愈風濕骨痛之

南洋

◎吉靈人之慈心

霹靂通訊　日前有一年約五旬之樵夫。在怡保橋頭大街經過。適被一人力車撞倒。樵夫傷重。鮮血淋漓。圍觀者。則肩相摩也。人叢中有穿白衣之吉靈人。趨前握樵夫之手。而詢之曰。（你家在何處。）你傷如何有錢醫否。不（及樵夫回答）吉靈人又曰之」。（吾給錢與你治傷。不然。你與我去。吾為你買藥醫治也。）樵夫稱謝不已。後隨他而去。人咸謂此吉靈人。對于外人。尚有如此慈心。誠不多見者。吾儕之富商。其對此慈心之吉靈人。能不赧動于中耶。

◎干涉賣茶女

盤谷訊　暹留政府以近來各私派互相鬭殺。故嚴行取締各處賣茶女。以息風潮。詎料荳芽巷某茶料店。陽奉陰違。照常僱女招待。為該區警長偵知。前晚帶同警兵搬店查視。當場將賣茶女阿銀拘去。未審如何了結云。

◎迷信之毒可畏

暹訊　粵人梁某與妻某氏同居猛叻某街木屋。梁某近日染病。呻吟床蓆之上。某氏本來迷信甚深。又一無知婦人。復為神棍所愚。謂不須請醫調治。當求神藥。該婦信之。竟委其三姑六婆為料理拜神事務。昨日在門前又拜跪。口喃喃。又在神廟求藥。不但無效。且化去有用之財。而猶持劇。該婦才覺悟急求醫生調理其夫。妄聽神棍愚弄。鄰人覩此。莫不為太息云。噫。該婦何中迷信毒之深耶。

◎印人損壞電線被禁

吉隆坡訊　日來四州府電報。往往收發延遲。後查悉電報局其原因。係因中途電桿。被人損壞所致。經商火車站偵探局。派暗探多人。留意偵察。前拜三夜在沙丁火車站附近。果於夜深時。聞電線微有聲響。該處巡弋之暗差。急為奔至其處。果見一印人正在攀電桿而上。差遂將其喝下拘案。前日開審官判以六個月之監禁。

◎竟有藉學部而行騙者

暹訊　昨星期五日。有不識名之暹人。至昭坤巷內。振坤女校。訪陳繹如君。比見面。冒稱教育部傳陳君往部領獎。陳君是日適未有餘暇。訂候明日。該人辭而他去。為時未久。復有一暹人至校。向陳君稱奉部令將賞獎物攜來。陳向其取視獎品。該人即以和尚像及小鐘術方安說。復取綠部。稍稍鐫建築佛寺。陳君查視其部。見盤咯學校捐銀十銖。進德學校捐銀八銖。無疑有他。登簿捐銀十銖。旋以復查審該部文字。見書法甚了草。恐非學部人員手筆。方欲預問。該暹人催收銀。陳君囑候明日。該人稱如候明日。請將物交回。并將所書捐款取消。陳[illegible]辭而他去。至越日。陳君親向學部[illegible]實無其事。始悉該人係藉[illegible]行騙[illegible]

◎坐受入股聲明

啟者小坡那米芝律廣成昌門牌[illegible]生理自簡郎俗偏郎金毅郎金[illegible]于辛酉年八月拾八日郎俗偏郎[illegible]業經將股份全盤歸與[illegible]起見即日招到刊如坤汶[illegible]居號號號所得股份[illegible]週知特通告白

一批明司理人沈[illegible]

民國拾年辛酉拾月[illegible]

英一千九百廿一年[illegible]

廣成昌[illegible]

◆南洋工商[illegible]告

本校停課兩月有餘因[illegible]月廿三日集會表決[illegible]經理藉利進行[illegible]人居於贊助者[illegible]日起均歸經理人[illegible]及與人來往各賬[illegible]册登報佈告此案[illegible]訂本月十[illegible]民國十年十[illegible]四號

◆[illegible]紅

近武吉知馬七[illegible]表君[illegible]事務[illegible]價格[illegible]一[illegible]一[illegible]一[illegible]中華[illegible]

神州藥房　戒烟膏

同胞乎。同胞乎。欲脫離苦海乎。抑欲轉弱為強乎。請速購獨步戒烟藥膏。本藥房不惜鉅資。採辦中西各種靈藥。苦心研究製煉而成。服之者毫無痛楚。立即拔管斷根。神效無比。凡屬有志戒烟僑胞。盍來一試。

價銀特別每庄二元

大每庄壹元　中每庄五角　小每庄二角半

本藥房新到環球藥料粧飾用品金銀眼鏡外科器具家用良藥大帮發售貨眞價實諸君光顧無限歡迎

星洲小坡大馬路門牌三百三零號

英一千九百二十年八月十四號

神州藥房大披露

女界護身丸

治統婦科百病靈藥

價目　大鉛坡銀壹元二角　小鉛坡銀六角

此丸專治婦女月經不調經期前後腹痛赤白帶下白濁經閉不通血山崩漏胎動不安墮胎小產難產逆生胎衣不下經後虛弱頭昏眼花胃口不開等症服之功效如神

氣痛靈丹乃家傳秘授屢驗之良藥專治心胃氣痛兩脅疼痛食積淤滯肚痛嘔症服大二十分歸自[illegible]廿痛[illegible]存思銅鉛坡街二角半

統治遠年近日花柳傳染楊梅結毒五淋白濁指疔魚口橫痃花柳入骨及花柳墜毒身體沿毒日久不愈等症服之即能根除積毒由大小便泄去絕淨根株永不復發誠靈藥也

止痛白濁珍珠丸　專治花柳傳染初起白濁赤濁小便刺痛等症即服即愈

立止久濁固眞丹　久流白濁腎元因之虧損此丹止痛分消培元固腎確有奇效

星架坡松柏街第七號

[illegible]安公司

和豐紅毛灰招售

Cable Address "HoHong."

THE HO HONG PORTLAND CEMENT WORKS · SINGAPORE ·　豐　和

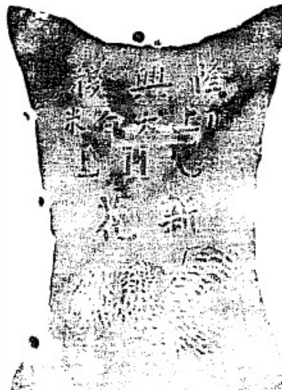
啟者本公司不惜巨資精製頂上紅毛灰灰質堅結堪以耐久歷試無異特用椰象標早登憲報為誌經蒙本坡工部局詳加考驗獎許灰質力量果極優勝給憑通銷諸君如欲光顧者請到吉寧實得力（即山仔頂）牌門六十一號電話三五二二號辦事處面商莫不格外歡迎

英一千九百二十一年七月七號

和豐士敏廠披露

頂上青標暹米再到叻

註册商標別人不得冒用



啟者本棧火礱所出之一號之青鶯標米向來行銷叻地咸推為各庄白米之冠自前年穀米不敷本地之糧尤為欠缺坡中政府為重視民食起見故將米市暫由政府暫辦借以維持故本庄米石日久未辦到叻中茲以新穀既升叻中政府亦已定期將米市貿易之權交回商人自辦而敝棧遂得與諸君再為相見欣慰之幸何可言宜茲本號已經選配最上等之青鶯標米運至叻中仍照前規由十八間吳祥和一家經理此等上米係選淨粉西施名穀製成較諸往年來叻者更加意認眞剔選故其香味等等一切尤勝於前　諸君有欲採辦者請　吳祥和號相商自能安洽特此通告即公安

民國十年四月廿九日

暹京網略隆興棧謹啟

廣恒紅煙

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除濕有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱為市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

計開由碼在本埠沽出價列

廣恒　紅烟每箱沽價　每壹百四十庄　八十三元

廣恒　紅色五百六十庄每箱八十五元

恒枝　大包壹百四十庄　每箱沽價　四十七元

恒枝　小包五百六十庄紅烟每箱四十九元

廣利生　大包百四十庄　每箱沽價　四十二元

香各肌牟百力將巴吉價貨價列▼

廣恒　大包　每箱沽七十一元

廣恒　包　每箱七十三元

恒枝　大包　每箱沽三十五元

恒枝　細包　每箱三十七元

廣利生　每箱三十元

本號電話壹九五四

辛酉年九月初一日

新嘉坡廣恒號梳朱銘謹啟

小說

短篇警情 雙妓記（四續）（癡龍仙稿）
（又名棒打女鴛鴦）

門裙甫啟。則見彼氏老賊。翹足南坐。儂愛妹爲燃火吸菸。菸烟縷縷上升。排彼面過。與彼額上縐紋互相形容。益見其老醜可厭。幾如關德祠中之土地然。閉其目口喃喃不知作何語。母氏遙坐其右也。而儂則惟有兀立其東之一隅。徐聞母氏曰。頭兒。椅之傍有椅在。你盡不坐。儂不應亦不坐。則又聞母氏曰。頭兒。昨夜余向兒所商之事。兒意如何。兒其諒余苦心。允余之請耶。噫。昨夜何曾。此言尚堪入儂耳耶。然儂既已拚一死。則心地忽覺非常爽快。不悲亦不語。微鼻首向右略睨。心中自笑曰。噫。汝此老而不死之賊。形已如塚中枯骨。尚欲效癩蝦蟆作天鵝肉想耶。老不思春草吃。汝實亦太不自量。儂亦詐有嘸之以鼻耳。既而又聞母氏叠次聲曰。頭兒。頭兒。兒意究竟如何也。儂曰。母親。此事兒期期切以謂不可。漫說我父年已……則我蹤雖青樓中人。然名份尊俾亦當稍爲分別。庶兒與姊妹輩。亦羣有這人之鴻步也。且父母方視兒爲錢樹子。兒方欲覓一大腹賈　執椅兒。[illegible]得幾許錢。以報父母養兒一場之恩。願我父母諒兒之心。俯允兒之所請……噫噫。儂以爲此一席話。以其所利而勸之。雖鐵石人聞之　亦當畧有回意乃不料聞言往題。是適逆彼之意耳。彼老賊遂大發淫威。號其雷霆之怒。霹靂厲聲曰。賤婢子。汝勿假惺惺爲。可則可耳。不可則不可。惟欲觀汝一言而已。汝勿故作驕態。汝倘有半句不字。將教汝嘗我之手段。嚐嚐。閱者諸君乎。◉當時對此慘無人道之蠻撻。尚有好顏色相向耶。亦遽厲聲應之曰。不……不……死則死耳。欲◉之從是命。誠恐勢比登天還難。詎知是言甫脫口　而杖已加身矣。嗟乎。◉苦矣。然皮膚之痛。究不若傷心之痛甚也。◉則亦惟橫心領受之已耳。

（以◉代字儂）　仍未完

雜俎

◎造雨功用

現日本科學家能爲人造雨。法用一氣球。長六十尺。寬十八尺。容量二百五十立方米達。球升高至一千米達。通以地下之電。八萬伏爾脫電在空中。經二十四小時。即造成充分濕氣。沛然下雨。灌田三千畝。所費一千元。器具祇五十元。

◎時鐘兼寒暑表

英國某技師新製造一種兼有寒暑表之時鐘。構造極簡單。式與普通時鐘相仿。惟在鐘面刻有檢溫之儀器。

◎除米穀虫藥

普通驅除米穀之害虫法。多使用硫化炭。但因引火爆發之危險。故不能自由使用。近日。本橫濱倉庫株式會社。新發明一種枯葉露吡耳利殺虫劑。既無引火爆發之虞。而其效驗又較硫化炭爲倍。使用時。只須將此劑灑於倉庫四圍。害虫即不能侵蝕云。

◎耶夫光線強力

自愛克斯光線發明以後。又有耶夫光線之發明。近法國政府。特任阿婆羅油方。實驗耶夫光線之力。經六十餘日。乃得一結果。知此光線之力。強於愛克斯光線。能透入二十一尺深之水中。與相隔八哩之遠距離云。

承頂聲明

敬者小坡二馬路二十間草市門牌二百三十五號成發號二樓鋪原係鄭敬棠開設今因志欲別圖願將店底家器全盤頂與馮武承受擇日前鄭敬棠有與街外來往未清數項及揭借保認等情限自登報之一日起一禮拜內前來理會清楚過期不來乃是自誤與承頂人無涉先此聲明以免後論

民國十年十一月七日　承頂人馮武披露　五

承頂聲明

敬者東凌律門牌十一號原係胡亞正咖啡店今因志圖別業願將此店全盤頂與[illegible]係私店底等出發與張大弟承受茲前新頂和寶號與各商翁來往賬目會項單保期訂一禮拜內到來理會清楚倘有過期乃係自誤以後張大弟生理盈虧與新頂和無干

民國十年十一月十六日　本主人吉明謹　三

聲明告白

者巴古打哲得力即廣合源街門牌五十五號與與電光公司營業係理電燈[illegible]電器皿生意開創歷有多年素蒙各界歡迎茲更擴張生意起見再入新股添聘電機師數名務求利便各界並敝公司日前有與各寶號來往賬項及揭借担保各項等情限于本月陰歷廿日陽曆十九日十二打鐘前來理明如越期不到乃係自誤先此聲明以免后論此佈

民國十年陽曆十一月十二日　與與電光公司啟　告

[illegible]敬有自出心裁不用爐火製成一種耐久不磨之霉文磚信其比別家加倍用久現正開張伊始價格從廉嘗顯全本東皆來居什洗者不可交臂失之

店住島戰車門牌六十二號零三　侯爲金披露
[illegible]得力五十八號

STUDEBAKER

大減價廣告

欲買平車者看一看再看

迎啟者本公司所有各式之車皆特別減價。從前出售大六（BIG SIX）七人座位車前時售七千二百五十元者今僅售五千七百五十元而已特別六（SPECIAL SIX）五人座位車前售六千二百五十元者今祇售四千九百五十元而已

本公司頂觀美國車之[illegible]以此價出售者實因該公司特減其價以出售故也

諸富翁欲購買價廉物美之新美國卡者當乘此不可多得之大好時機而購置之

當各項生意規復原狀時則各車價亦隨之而增高時則看[illegible]以原價而買好車者則爲時已太晚矣

欲知詳情或欲查看各式車輛者函詢一切或移玉光臨本公司無不倒屣歡迎

英一千九百廿一年九月七號

雲尼兄弟有限公司啟

WEARNE BROS. Ltd.
209-210 Orchard Road.

L. Y. SWEE Co., Ltd.
57, Cecil Street.

招徠廣告

本公司專供給園丁應用品及存有汽水應用品如香水製造機影像機件運[illegible]化學用品化學顏料及苦辣梳打粉等大幫價格公平貨物精美諸君如欲光臨查看貨質者敝公司無不格外歡迎也

此佈

住絲絲街五十七號門牌

錦瑞有限公司

華僑保險有限公司
The Overseas Assurance Corporation Limited

本公司專辦[illegible]火燭電車修理事業取價格外從廉賠償極爲快捷各界光顧仰祈移玉到本公司接洽[illegible]任歡迎之至

◎董事◎

總理　林文慶　林義順　林推遷
協理　陳思源　黃兆珪　陳延謙
李新聲　楊萬慶　殷雪村
黃奕寅　佘應琳　曾江水
王馨芳　王文達　蔡寶松

本公司營業地點在吉寧街士得力鐘坤成公司樓上

民國九年七月十二日

司理陳有齊啟

滙票行情一覽表

滙香港銀行貼掛牌	一百元貼銀行	一十九元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一十八元七五
滙汕頭兌現御票兌	一百元貼銀行	一十七元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	二十三元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十二員七五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十一元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十一元
滙安南銀行掛牌	一百元銀行	二十一元九
銀行兌現銀票	一百元銀行	二十一元二五
銀行買現銀票	一百元銀行	二十一元
滙上海銀行掛牌	一百元值	五十九兩
銀行兌現銀票	一百元值	五十九兩
銀行買現銀票	一百元值	五十八兩七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	九十一元二五
期票三十天兌	一百員值	九十三元二五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖值	九十元二五
滙銖銀概兌出	一百銖值	九十二元二五
滙仲光銀行掛牌	一百元值	一百六十八元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十元七五
滙喝呂游銀行掛牌	一百元值	一百六十八元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十元七五
滙高浪嘉銀行掛牌	一百元值	一百六十八元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十元七五
滙紐約銀行掛牌	一百元直	四十五元八七五
期票三十天兌	一百元值	四十七元八七五
滙舞鑾銀行掛牌	每元值	二司令三辦一三一
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	一百六十八元五
期票三十天兌	一百元值	一百七十元五
▲印度盾▼	一百盾值	一百元
滙[illegible]眉銀行掛牌	一百元值	一百六十八元五
期票三十天兌	一百元值	一百七十元五
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙字▼	每百少銀	二角半
滙加拐吧銀行掛牌	一百元值	一百三十三盾七五
期票十天兌	一百元值	一百三十五盾七五
▲爪哇盾▼	一百元值	一百十二盾
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百三十三盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百三十五盾七五
滙三巴壠銀行掛牌	一百元值	一百三十四盾
期票三十天兌	一百元值	一百三十六盾
滙倫敦現銀票(另申)	每元值	二司令三辦三三二
期票三十天兌	每元值	二司令三辦八七五
金葉每錢角		八十五元
金盾每個		十二元二五
▲銀價市情		三十九箇
首鎬	士碌	七十九元七五

△輪船入口▽

瑞華	輪船	由甘馬挽	廿一到	瑞豐號
峇吻打	輪船	由孚盛港	廿一到	恒利號
白立	輪船	由檳城	廿一到	實得力洋行
豐[illegible]	輪船	由北干	廿一到	源成號
萬[illegible]順	輪船	由檳城	廿一到	南洋代理
[illegible]益	輪船	由龜咯	廿一到	和豐公司
野順	輪船	由龜咯	廿一到	順局公司
雙美	輪船	由汕頭	廿二到	仲和公司
	往仲光			
德加打	輪船	加吉打	廿弍到	英國公司
	往香港	上海	廈門	
士卑萬	輪船	實務山	廿二到	和蘭公司
怡寶	輪船	由安順	廿弍到	實得力洋行
[illegible]民	輪船	由三坡	廿二到	和蘭公司
棉得沙	輪船	由棉蘭	廿弍到	棉示必洋行
萬福源	輪船	由峇眼	廿三到	萬隆號
新牙爾球	輪船	丹戎峇[illegible]	廿三到	和蘭公司
裡[illegible]	輪船	由網咯	廿三到	實得力洋行
[illegible]	輪船	彼德申	廿四到	實得力洋行
萬福[illegible]	輪船	由暹羅	廿四到	協榮茂
坤豐	輪船	由坤甸	廿五到	同發公司
保[illegible]	輪船	由巨港	廿五到	麟盛公司
[illegible]	輪船	由[illegible]丹	廿五到	實得力洋行
吉蓮	輪船	吉寧丹	廿五到	實的力洋行

▲輪船出口▼

十月廿二日禮拜一輪船出口

南卑尤士	輪船	上午[illegible]點	往棉蘭	和蘭公司
文華	輪船	上午九點	淳羅應宜	張順美
豐[illegible]	輪船	上午九點	往龜咯	和豐公司
[illegible]順	輪船	上午九點	往龜咯	順局公司
福茂	輪船	上午九點	吉里汶	法國公司
孟米流	輪船	上午十點	往香港	開行
	上海			
丕里茂	輪船	午十一點	往詩裝	張順美
斯里巴丹那	輪船	下午一點	麻六甲	發泰安
[illegible]眼	輪船	下午一點	實吻斑讕	萬利安公司
	暹加麗	峇眼		
慶生	輪船	下午一點	麻六甲	福豐號
峇吻打	輪船	下午二點	豐盛港	恒利號
海鶴	輪船	下午三點	麻六甲	實得力洋行
	[illegible]坡			
鹽打	輪船	下午三點	咭蘭港口	實得力洋行
	檳鄉樂			
萬和順	輪船	下午三點	往坤甸	同發公司

○各貨行情一覽表

白檳島椒上	一十五元
又上	一十三元
老律島椒上	一十五元
又 有	一十二元
勞𠯿越白椒上	二十五元五
又島椒上	一十四元五
又 有	一十二元
柔佛島椒上	一十六元
又 中	一十四元五
坤甸白島上	三十元
又島椒上	一十四元
文島白椒上	二十九元
本坡島椒上	一十三元五
又椒行	一十三元五
三發椒上	二十五元
又島椒上	一十五元五
又 有	一十三元
一號椰千	十元七五
二號椰千	十元二五
三號椰千	九元
叻坡硕莪粉上	五元三七五
又硕上粉	五元
暹坡硕莪粉上	五元二五
又 中	五元
麻[illegible]硕莪粉上	五元二五
中 粒	六元五
幼 粉	七元五
幼 丕	六元
白錫乳 一號	三角四占
檳花乳 一號	三角四占五
檳花乳 二號	三角一占五
吧那孖 庄上	二角七占五
烟花 三號	三角八占半
一號 光片	三角
二號 光片	二[illegible]八五
吉[illegible] 紅沙	二仙三占
峇白片 每[illegible]	二角二占五
坤甸隼兒鹽[illegible]上	六元五
又 鹽箱	六元二五
檳[illegible]勞越兒鹽[illegible]上	五元二五
又 鹽箱	六元
白檳[illegible]隼兒上	十二元
一號水牛皮每担	三十八元
二號水牛皮每担	三十二元
一號赤牛皮每担	[illegible]十五元
二號赤牛皮每担	四十元
一號 鹿皮每担	七十元
二號 鹿皮每担	六十元
水牛角每支三磅每担	十三元
[illegible]號赤甘蜜開價	一十四元五
一號赤甘蜜開價	一十三元五
二號赤甘蜜開價	十一元五
島甘蜜行[illegible]價	十二元五
又甘蜜上庫出	十二元二五
廿二號棉花[illegible]每担	七元五
二六號棉花[illegible]每担	九元八
四十四號幼花[illegible]每	一十二元五
本坡和豐椰油小[illegible]	三十元
又 [illegible]珍[illegible]	二十八元
本坡大[illegible]土油每箱	七元五
什[illegible]土油每箱	六元三角半
日[illegible]土油每箱	六元四五
[illegible]標土油每箱	六元六
虎標土油每箱	六元六
鹿標土油每箱	六元七
王帽土油每箱	六元五角
[illegible]標土油每箱	六元六五占
[illegible]標土油每箱	六元七角

保精益腎丸

子嗣孱劣皆水虧寒害不設法及早療治蠶嗟必致有絕嗣之患并且妨及健康可知人當以補腎爲義務不可效俗子凡夫昧於學理只將不產之罪委諸妻妾更有迷信宗教者竟將此事委諸命運二者之愚昧實可謂異途同歸也本醫生製造此丸嵩治遺精滑精頭暈眼花夜不安眠精神疲乏難忍耐力夜多小便尿後反寢不成寐滴因精神萎靡之故而感一種怨天尤人厭世欲死毫無生氣人病孰甚焉患上列病者能連服此日決數增補活潑精神矣

經理處石叻大馬路會豐商店

民國九年五月二

本能中法藥房 檳城會豐商店 吉隆坡中法藥房 金保會豐商店 太平會豐商店 怡保……藥房

極品眉壽 種子 求子花

丸號眉壽 兼能種子
藥品良藥 馨名素著
一索得男 端賴乎此
男情女愛 成爲美舉
環球人士 久已稱許
請嘗試之 無庸絮絮

外塗有藥 除裕神神
交接增時 美滿自若
功效用法 有單詳略
憂伯道者 速購此藥
維持人道 …須尊…

每盒定價大洋二元半

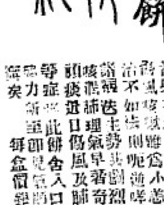
南洋總售 叻石怡保太平金保 會豐商店

衛安公司

遷往松柏街門牌七號

發明神效特色藥品

新發明肥疳兒積餅



氣逆痰喘咳嗽之苦請服衛安公司化痰止咳餅功效最好

肺部爲於最高呼吸氣管融和血液使之運行遍身故爲諸身之本感受風邪則肺氣燥不舒…而不治或…喘痰塞氣閉…則咳嗽…此餅化痰止…燥…順…即止咳…消…肺化…每盒價銀二角

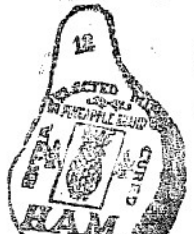
此餅專治小兒五疳食積胃弱脾弱不思飲食不長肉肚大青筋面黃肌瘦腹中作痛或晝夜啼哭呆坐多眠眼瞼咬手愛食泥土夜間寒熱時患濕瀉身體往顧等症服此疳積餅即有綠虫隨大便而出並能健脾發胃百病全消肥兒健體神效無比服法每日服二三錢七歲以上每日服三四錢 每盒價銀二角

蚊虫由濕熱之氣化生蠅爲病傳而來人則染病…故致寒熱病易傳…盛十氏曾驗出蚊子能傳瘧病今始知蚊虫與瘧疾之關係亦其傳染之一端也故蚊蠅不除必致爲害…衛安公司主人研究得免瘧方法採用中藥配料製爲治蚊香…此香點一個可能逐退凡香氣味所到之處…

HAMS Pineapple Brand,

〈招領廣告〉

…食品價格公平氣…



一千九百二十年十月四號
石叻唯一代理人星架坡冷藏有限公司啟
SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements & F. M. S.

〈烟茶廣告〉

本號之烟茶彈向心究研尋求飲食上之美術故自運到首洋煙售以來深荷各處紳商倍加欣賞今爲擴充起見特在星洲開設總發行所倘蒙 光顧批發零售一律歡迎茲將各色貨物臚列於後

建珍紅烟 四兩庄二百八十包
建珍紅烟 二兩庄五百六十包
建珍紅烟 八兩庄一百四十
茂園大湖水仙 政府註冊 王幡爲記
裕記 極品鐵觀音 松園 上等白牡丹
裕記 極品雪梨 松園 上等鐵觀音
裕記 散庄烏龍種

總發行處星洲衣箱街門牌五十一號建芳公司啟

民國十年八月九號

朱廣蘭茶煙生油廣告

本號自創辦[illegible]生油各種煙茶貨已閱
七十餘年矣貨真價實向蒙各埠 士商
惠顧故行銷海外遐邇咸知今特加辦貨
粗絲紅煙及中國土布毛巾綠線並
衫各款俱備價值從廉現各貨船經運到
以便愛國 諸君知所採購焉倘蒙 光
顧極表歡迎

（各款紅煙價列）

朱廣蘭八兩一百四十包幼絲紅煙每箱
估價六十三元 本坡七十五元
朱廣蘭八兩一百四十包粗絲紅煙每
箱估價六十三元 本坡七十五元
朱廣蘭二兩五百六十包幼絲紅煙每箱估
價六十四元 本坡七十六元
朱廣蘭二兩五百六十包粗絲紅煙每箱
估價六十四元 本坡七十六元
朱發蘭一兩四百八十包幼絲紅煙每箱
估價三十二元 本坡三十八元
朱廣蘭四兩二百八十包生切絲煙每箱
七十元 二兩五百六十包[illegible]
本坡八十二元
朱廣蘭一兩六百包生切熟煙每箱估價 本坡
朱廣蘭二兩[illegible]二十包開花生煙每箱 本坡
朱生八兩一百四十包紅煙每箱估價三十五元 本坡四十九元
細[illegible]十二兩五百六十包紅煙每箱估價三十六元 本坡五十一
（各款茶生油價列）
朱寶蘭二兩[illegible]六十四包[illegible]包種茶每箱九元
朱廣香二兩一百七十包包種茶每箱估價六元
廣寶蘭二兩八十三包包種茶每箱估價二元五角
朱廣蘭五斤庄[illegible]茶每包一元五角
朱寶蘭八兩庄二百包[illegible]茶每箱估價四十元
朱廣蘭一百斤大字[illegible]每箱估價五十元
朱寶蘭一百斤[illegible]字[illegible]每箱估價三十六元
朱廣蘭四兩一百六十包[illegible]茶每箱估價十一元
朱寶蘭一百六十包六安茶每箱估價十二元
朱寶蘭[illegible]生油[illegible] 二號 四號 八號 十六號 時價
另有正[illegible]光各號[illegible]中國零白[illegible]
[illegible]
星架坡中街門牌[illegible]號朱廣蘭謹啟
辛酉年元月初五日

朱有蘭茶菸生油金線中國[illegible]

本號生煙各種[illegible]自[illegible]已歷有年
[illegible]工[illegible]不惜工本務求精美故銷
[illegible]有[illegible]化[illegible]之功[illegible]具[illegible]是[illegible]之
生油[illegible]有[illegible]之[illegible]以上出品夙
蒙諸僑胞所歡迎[illegible]所推[illegible]
更[illegible]有赤金綠線不變色各庄土布花
[illegible]新鮮[illegible]屏[illegible]
以供 諸君之[illegible]將各[illegible]價[illegible]列
如後
八兩一百四十包本號紅煙每箱估價六十二員
四兩二百八十包本號紅煙每箱估價六十二員
六兩二百包本號紅煙每箱六十五員
二兩五百[illegible]十包本號紅煙每箱六十三員
二兩四百[illegible]包有[illegible]花生煙每箱七十五元
八兩一百四十包[illegible]紅煙每箱[illegible]
二兩五百六十包[illegible]紅煙[illegible]時價
二兩百六十包本號[illegible]每箱十二員半
一兩一百六十六包本號[illegible]包每箱估價八員
五兩二百包本號[illegible]古[illegible]茶每箱十八元
[illegible]斤[illegible]四[illegible]一元四角
[illegible]兩百六十包[illegible]每箱十二元
八兩庄[illegible]六十包本號[illegible]每箱二十三元
一百斤啟庄[illegible]茶每箱十六元
一斤庄[illegible]每包[illegible]半
二兩百七十包[illegible]包[illegible]每箱大元
[illegible]每担廿六元
性[illegible]新到啟[illegible]
有國大包一百四十包[illegible]每箱六十二員
[illegible]小[illegible]六十包[illegible]紅煙每箱六十三元
新到[illegible]油十七元
[illegible]每箱[illegible]六元
[illegible]
水生油時價
[illegible]年十月[illegible]

海波藥

人自來血亦經發行十餘載風行海外故再[illegible]通告同胞凡有心
虧血弱破金吐血面黃肌瘦頭昏眼花耳聾耳鳴腎弱陽萎精枯四
肢無力手足酸軟身虛脚腫胃弱[illegible]以及婦女經水不調白帶頭
痛腰酸五勞七傷諸虛百損等症[illegible]之[illegible]然壯心經生血液矣

△清血解毒海波藥

凡人得以生長活潑者均賴血液[illegible]血液[illegible]含有毒質必致
滋養力減少故有體質衰弱筋[illegible]之[illegible]狀[illegible]或過[illegible]者
弱潰爛成穴或癰疽[illegible]疹[illegible]不[illegible]而[illegible]烈者莫若花柳之毒
乃由精管而深入骨髓故其根較深治亦尤難有[illegible]筋骨[illegible]痛者乃
髓中蘊毒之明證也若不早治血近則禍及一身以致[illegible]缺體者
有之遠則累及子孫夭殤殘疾者有之花柳之毒若此何不懼哉本
[illegible]此海波藥專治一切花柳毒症[illegible]得蘊毒筋骨酸痛濕瘡騷痛
潰爛成穴下疳魚口橫痃便毒以及各種險瘀疔瘡惡瘡皮膚濕
婦女傳染梅毒月經不調赤白帶下子宮內膜炎等症服之能復除
淨盡非但諸患銷減且從此血液清潔紅輪滋生而體力日增加强
健誠藥中不可多得者也

南洋總代理[illegible]

時評

軍事與教育（復生）

學生因學款請願，致與部院衝突。。六三之役。。猶使國人痛心教育破產之壞蟻。。此次高師同學赴京請願；不幸復爲衞督所毆，勿論是非曲直，亦足見政府之輕視教育也。。

高師經費。。原有指定可指。。乃以軍事之餘　故示游移。。置不發。。從有學生爲衞督毆辱之事。。然前此軍人索餉。。不得毆及當局乎。。若以與文弱之學生較。。眞令人短氣矣。。

中外要聞

魯案緊急中之各方面

政府對魯案再發聲明書。。日前閣議完全通過後。。昨已將詞句修正。。送新總理核閱。。聞今日星期二。。尚須提出閣議。。爲形式上之通過。。星期三四。。決可發表。。至其內容。。據記者確實探聞。。其詞甚長。。最要最詳之點。。爲鐵路問題。。其次爲公產問題。。對於鐵路詳細辨明。。我國辦法最公平。。日本所提出者。。毫無讓步。。且有益加強硬之勢。。其無讓步。。自屬顯然。。至對於一切公產。。中國亦並不欲全私爲己有。。甚願公諸各國之用。。但日本之意見。。甚不明瞭。。對此兩層立言最多。。其餘亦皆根據法理事實。。層層辨駁。。理由皆甚充足云。。又據外交界確實消息。。前晚政府接高等顧問韙辛韙感培胡爾懋三氏來電。。對魯案有重要之建議。。其意見乃持則注意於鐵路問題。。但此層日本如能讓步。。則中國不妨與日本商議。此項意見。。與魯案前途。。當然有重大關係也。。

昨日下午。。歐美駐京記者。。于某處聚會。。研究發表之魯案標準八條。。僉謂政府尚無實行之。。惟余晉龢不應告之日本。。而日本亦不得據此爲交涉張本。。蓋無論古今中外。無有以個人名義之表示而認爲外交上之文書者。。據此可知中國人應當格外謹慎。。在日本人之前。。萬不宜發表意見。。因日本人心理。無論酬酢往來間。。具有偵探作用。。由此事更可證明中國人吃此一回大虧。。當能覺悟矣。。又有某記者。。謂發表之八條　距中國人民之希望　不甚遼遠　日本九月七日之節略。。既曰中政府暗示。。而又不依此八條範圍提出。可知日本之毫無誠意。。與徒事牽扯耳。。

日本第二次魯案節略中。。有我國曾密示以山東解決案之語。。推原其故。。既指我國陸軍部參事余晉龢。與我國顧問日人渡西之私人談話而言。。但是余晉龢與渡西未任用時之談話。。故一般人尚不能自明疑。。今特將昨日余晉龢致[illegible]兩[illegible]東京之[illegible]

[illegible]

鄙人與閣下本年五月個人間關於八條之談話而言。。則此事曾經證敘。。係以個人資格談話。。純爲中國利益起見。。此次聲明　竟將個人間之事。。牽入公文書內。。殊爲憾感云云。。又渡西之談話曰。日本政府關於山東問題之第二覺書中。。摘發余（渡西）與中國陸軍部參事余晉和氏關於中國意見之私談。。此實爲國際信義上之所最忌。而余氏與余間之亦受莫大影響焉。。蓋當國際交涉之際。。固有預爲非公式交換意見之必要。。況山東問題。。爲數年之懸案。。今尚未得有直接交涉之機會。。且將有提交華盛頓會議之趨向。。則雖直接交涉。。勢有所不能。。但以非公式之交換意見　而得十分之了解。。誠爲必要之事。。然我政府（日本）乃竟摘發人之陰私。。則中國政府以後。。決不再漏其意見。。如是。。則將進於順調之中日交涉。必因之頓挫也。。惟其如是。。故日本政府對於撤退山東鐵路守備隊問題。。究取何種方針。。頗難捉摸。。前外長雖有赴美之希望。。但以山東問題。。竟成目下之狀態。。故決不能成行。。中國政府及其國民。。將山東問題。。提出于華盛頓會議。。雖亦知其不能得好結果。然以內政上之關係。。故將決然提出云。。

另一消息　魯案拒絕直接交涉後。。惟有提出太平洋會之一途　故亦不可不預定其步驟。。聞前日太平洋會議籌備處。。曾在外交大樓開會。。從事討論。。列席者有各高等顧問及外部各司長。。及參與事秘書等重要職員。。其擬定提出太平洋會議之步驟。。大約如下。。（一）先由在美代表團。。與美政府懇切實之商洽。。（二）仍再諮詢駐外各使之意見。（三）與各國代表爲至誠之接洽。。以探各方對我之態度。。而爲正式提出之先聲。。其餘步及外交秘密。。未便宣佈云。。

二十八日大阪朝日新聞東京電話云。關於山東問題之中國政府回答。。聞不日卽將送致日本政府。其趣旨自不外以直接交涉之機會未至爲理由。。表示拒絕。。一方又傳美國政府已向北京政府正式的露出在華盛頓會議顯出任調停之意。。向日本當局對此之意見。。據言北京政府對於日本政府之催促交涉。。不易表示應諾。。自不難想像。。惟中國政府　亦未必有將山東問題提出華盛頓會議方針。。雖有之亦不外提出二十一條件之要求。。以被強制締結爲理由　要求取消。。而間接令日本實行純粹無條件亦還山東而已。。但日本政府於交涉華盛頓會議議案之際。。既已要求除外特定兩間之問題。及既定事實。此等除外問題中。。當然包含山東問題　美國當然了解　其於議事進行上不欲山東問題之提議。。甚爲明顯。然則美國由友誼的精神調停中日之間。。而自動尚爲之。。誠未可定。。但無論如何。欲在華盛頓會議將帶解決此案。。美國萬不能置中日兩國之事。。祇念[illegible]或以華盛頓爲交涉[illegible]一國問題而處理之。[illegible]亦未可知。。設若此案有提出華盛頓會議之形勢，中日兩國必至在列國環視之下。。而爭論之國。。于國家體面者。。甚非淺尠。日本政府當斷然出以強硬之態度也。但中日兩國長在爭執狀態之中。。亦甚爲憾事。。若因此惹起中外之誤解。。其影響必不良好。。是故對於二十一條件之要求。及其他關於山東問題之爭執事項。。則無妨加以說明云。。

蔡成勳辭職索隱

目下內閣問題。。甫經安定。。而忽有蔡總長辭職之說。。蔡總長比次辭職。。一爲其部下旅長問題。一爲各軍隊論餉之迫切。。據政界人云。。在蔡總長升任之時。。本宜以其師長一席讓之某旅長。乃竟自兼。。致某旅長始有抗命之舉。。刻下某旅長因有某某後援。。故反對蔡總長益力。。此爲總長辭職之原因。。又自年前財政拮据。。甘陸兩部商洽之結果。。凡軍餉一律由陸部領放。。其後陸部無款。。乃向參陸處索要　或又推之財政部。此爲近三五月來之現象。。近月以來。。陸部積欠各軍軍餉。。己逾千萬。。分文未發。。其僅得發給者。。皆鄂直奉陝方面。。故各軍對於蔡氏益爲不平。。蔡氏已無法應付。。最近某部統。。忽有一電。。謂欠餉廿萬。。如不限期交付。。兵變不負責任。。語侵及蔡。蔡愈不安。又聞蔡氏在黎邸之某項慢業大宗入款。。近均爲某旅扣留。。馬福祥無法設忙。。蔡因是憤極。。刻々蔡有辭總長而回師長任之說。但聞蔡若回任。。某旅長必與之衝突。。拒絕赴綏。。蔡氏現雖請假。。據聞靳氏已予和留。惟蔡有至少請假半月之說云。。

吳佩孚將離宜之消息

據宜昌方面消息。。吳使子玉定於二十日離宜。或云廿二日。大約在宜。總不出一星期。。當臨行時。。宜昌人民。。似有無限之惶恐。。蓋宜民遭兩次搶掠。。兩番戰事。。寫心初定。。以有吳使在此可以鎮懾一切。。吳去恐各軍再行肆劫。。故宜商會長兩次請吳。。請求維持地方安寧秩序。英美兩領事。。於十八日見吳。。亦以外僑爲念。。吳使均以地方安寧。。完全負責答覆。。現在趙榮華鎮守使。。與盧金山師長。。均在宜。吳已分配盧師鎮宜。。趙使前施。。担任鄂西防務。。（聞爲臨時担任將來仍令上游司令駐宜）暫飭軍紀。。所有參與戰事各軍。祇發趙盧兩部分布宜施。。第八師仍回沙市原防。。吳使隨帶之十四團。。仍隨吳回岳　自吳使準備離宜。。川民商會。。皆已預備歡送。。商會及領團。。亦預備設席餞行。。聞吳使均辭謝。。謂行期並未決定云。。

孟祿博士蒞甯紀

美國孟祿博士。。十六日由鄭州到甯。。教育廳於午後三時。。特邀集甯垣各學校。。在公共講演廳。。開教育行政討論會。。一女師校長張歆君。。四師校長仇君。。教育廳科長劉木[illegible]。。各提問題。。互相討論。。十七日則參觀四師一女師江蘇第四高小第廿七國民學校。。並晉私塾及改良私塾各一。。十八日午後六時。。學界同人。。開聚餐會於地方公會。。共到六十餘人。。寓甯美國士女多與會。。席間郭秉文致歡迎辭。。金陵大學校長包文。。謂中美親善。。匪係朝夕。。此次孟祿博士。。來華調查教育。。教育界歡迎。。尤足見親善眞相。。博士演說。。大致謂到華以來。。所見所聞。。頗引起種種感想。。（一）近今華人。。對於外人學說思潮。。均甚歡迎。。（二）辦理教育人士。。精神較充滿。。（三）教授上正力圖改良。。前日（十九）午後三時半。。又在公共講演廳講演。。各校學生及各小學教員。。約共到三千人。。一中校長陸殿揚介紹數語。。卽由高師教員劉伯明譯述。。大致分兩點。。（一）擴充中國固有之互助精神。。謂對於中國綱常。。甚覺佩服。。但希望放大範圍運用之。。（二）學生運動與謂在科學。謂中國從前。。多坐在交椅上做事。。是怕動的。。現今多坐在自動車上。。運動固速。。但偶一不愼。。必易致顛覆云云。。說畢。。衆鼓掌而散。。傳士在甯。。每至一校。。莫不詳細調查。。卽一事之微。。亦必詢是否職工學生所製。。價値幾何。。爲歷來調查者所不及。。聞今日卽往無錫調查云。。

現今強壯肥美喜樂活潑

深感嬰孩自己藥片之功

嬰孩自己藥片能使小兒童症之後胃納增進康強復原觀漢口夏鴻祖先生來信便可爲證據其函云

鄙人之大兒維脫爾及三兒和拉底爾於去年卽一千九百十九年八月份均染猩紅熱症其[illegible]羸不堪嗣於九月份由醫院回家雖大病已去但狀態仍未復原鄙人卽欲增其重量及氣力多給滋補飲食詎料雖以[illegible]非惟不見其益反且更形消瘦延至十月份初命鄙人之二孩投以嬰孩自己藥片及服用未幾二孩之大便由暢有序飲食增進面容滿大紅潤骨嬰孩自已藥片之效力已著頗爲購服及至小兒享面容豐潤肥胖身體強健適於曩昔小兒活潑喜樂爲父母者增無窮之幸福皆韋廉士嬰孩自己藥片之所賜也銘感謝既如貴處無從購買嬰孩自己藥片請卽寄郵票功銀六角至星架坡士車街六號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

鷓鴣老牌經驗良藥

羅士露補肺聖藥瓶樣圖式

肺爲[illegible]之宮上達[illegible]下通心肝爲一身命脈之原呼吸出入[illegible]要爲不能稍有損害而肺性亦最嬌嫩稍燥則見發熱咳稍寒則痰停氣滯偶或感冒山嵐之瘴氣寒暑不正之邪風則現症緊多哮喘咳嗽由此而起日久不治成爲老疾日夜不能停歇於是氣不下行肺金日虛久且變爲勞損肺癆肺痿失血暖金面色青黃陰虛潮熱萬病叢生莫能名狀也蓋肺病總由肺膜損壞而生此藥考訂精密確能與肺膜性質相宜已傷者服此藥立即復元未傷者服此永無傷損誠肺藥中最精最美者也願諸君留意焉 每瓶六角 每打六元

正育亨賓固本藥片（每筒價銀壹員伍角）

夫陽痿一症皆由真本不足元陽傷耗而醫者妄施其術害世誤人誠非淺鮮蓋先天不足之人真元素弱兼以色慾過勞損精竭髓則有陽痿之症若再失於調理甚至促及壽限其可憐矣今德國醫生泡製育亨賓固本片專治陽痿最爲靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性極和平不燥不烈連服一禮拜元陽充足轉弱爲強返老還童操券可得真第一靈丹衛生家幸勿輕視

（服法）每日兩次每次二片飯後服之滴水送下連服一禮拜定獲奇功後此根本堅固自能任意歡樂精神健旺可保一生康壯

（每打壹十伍員） （批發特別克己）

每瓶壹元每打十元

鷓鴣牌補肺止咳丸

此丸乃西來助肺之良藥兼配呼吸之要品考訂精密確能與肺膜之實相宜凡肺癆咳嗽之病無論新久症之輕重一經服食立能止咳化痰當見喉嚨滋潤口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸永無傷損每次服丸四粒每日可服二次自能順氣除痰痰去則咳自止其肺自壯而呼吸自勻若能時常備用肺病可免闔家赤子可保無痰咳之患肺體既壯其身自強誠助肺呼吸之止咳聖藥也也奉告同胞若患肺病者請爲留意方知愚言不謬 （批發特別克己）

◎總發行香港永樂街瑞昌西藥行

南洋總代理 石叻 庇能 壩羅 太平 會豐商店

LIBERTY HALL LTD.

華樂影戲

〈小坡大馬路〉

啓者本院自開演以來荷蒙諸君獎賞同本班所演各種影畫均求極新奇之圖畫凡復時常更換以博大觀者以凡觀寓目者莫不讚稱其妙茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將擇日開演本戲院亦更換場面便觀者異常一新尤望諸君早惠臨幸勿[illegible]之過眼可也

◎頭場 七點半 旋風 第十一十二兩齣 二幕 詼諧

◎二場 九點半 戰蹤 第三四兩齣 三叉奇案 五幕

一千九[illegible]年十一月廿一號 華樂影戲班啓

〈牙池電影戲新到特別出頭〉

啓者敝有才池在於壹呂宋覓得力敏大電燈師若覺而得力之是轉角戲園開演該處即人稱爲廿公加薄者戲園之內陳設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之舒適自在莫不妥爲布置並可隨意呼用茶點任人所擇豐儉無拘惹將每晚所演各齣大意列明於左

此劇計三十六幕

戀女士住居山上五幕

笑劇查理令不葬二幕

新聞紙

終局得勝五幕

新奇變幻

價目

官位二元 特別位壹元半 壹號位壹元

二號位六角 三號位三角半 四號位二角半

童子半價

在小坡芒菓路牙池電影戲啟

衛安公司

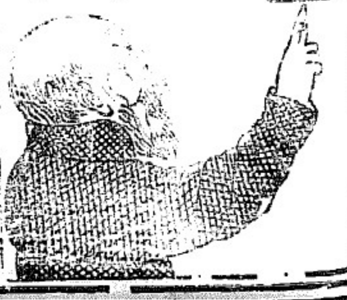
大星[illegible]

香港名藥西品

遷往松栢街門牌[illegible]

慎防假冒

香港 中華 救時普濟水



設[illegible]普濟水乃本主人酌中西醫學研究能治百病異常神妙去製煉發夜學[illegible]十種急症奇方[illegible]確驗[illegible]一無二之靈藥[illegible]四時感冒霍亂吐瀉肚痛[illegible]疫症[illegible]中風中暑[illegible]痧症[illegible]急症[illegible]牙痛山嵐瘴氣[illegible]白濁[illegible]霍亂吐瀉[illegible]心胸痛[illegible]筋骨疼痛[illegible]頭暈身[illegible]新久[illegible]傷風咳嗽[illegible]以上各症皆宜有效[illegible]男女小兒[illegible]之功[illegible]

[illegible]本主人有[illegible]於此特托石叻松柏街衛安公司[illegible]總代理[illegible]發行各埠[illegible]安公司[illegible]洽方是真中興救時普濟水正貨也批發價格一律[illegible]寄信採辦不拘多少無不歡迎

外症熊胆珠白散

此散專治暑天小孩頭上血熱胎毒爛頭瘡癤等症用[illegible]開[illegible]每日[illegible]七次如[illegible]陽瘡胎毒丹[illegible]

[illegible]面[illegible]肉等用散[illegible]三天全[illegible]無痕疤洵外治之神藥也

[illegible]眼科[illegible]丸乃[illegible]經驗之良藥專治眼科七十二[illegible]症[illegible]小兒[illegible]眼[illegible]火凡一切眼疾[illegible]上眼[illegible]光[illegible]服此丸[illegible]功[illegible]眼散內外並治立奏奇效

◎腹痛嘔吐霍亂抽筋藥散

[illegible]獨步

霍亂之症每起於倉卒[illegible]人生命[illegible]往往有追切莫及之憾此散乃家傳經驗良方專治霍亂痢嘔吐痛抽筋四肢[illegible]一切[illegible]乃救急之靈藥也

驗人亦
部稱。

紅毛什貨
各台灣街
人志圖刑
拆為擬充
商敗作廣
諸君未能

如坤 全啟
廿

校董部廣

之期照皆於九
辦法以校長為
繳取稍為贊助
未安者自實行
從而一切雜支以
所員負責另行結
校得校長同意特
奉佈 廿
所新智學校謹佈

國孔道墩有五十餘
學紅石約計逾百萬
編充粉徐多寡隨意
三分列于左
銀兩角
某本山之路坡價銀二
某十九號孫乾謹廣告

◆痔瘡妙手

部人因罹曾患痔瘡經已日久就醫多人服藥罔効近承友人薦道　陳洲先生善醫此症免用刀痕用藥治之無論遠近症候莫不手到春回僕聞言之下亟往就診得服其方不數日果見安癒現病根已撲滅全無痛苦之處噫如　陳洲先生者眞今之華陀扁鵲也而且心存濟世利人方便凡我儕胞有染斯疾者速往就診方信余言之不謬也　陳洲先生住在豆腐街尾數和內門牌二號附此幷及俾同胞有所聞律也

民國十年十一月十四日　汪維德啟　廿

◆美以美青年進德會通告

本會前開第二次徵求大會乃承　各界樂助感激莫名除發函及登報鳴謝外幷定於十一月十九號晚（本禮拜六晚）七時半假座升旗山腳英華學校舉行酬勞大會兼歡迎新會友屆時務請　惠臨不勝翹企

茲將特別捐款芳名錄列於後（恕不稱呼）

簡弼臣一百元　何悅昌九十元　大光燈一枚）何永康　黃叔誠　簡達才　以上各五十元　鍾鳳山　勞工互　以上各三十元　葉瑞者廿二元　雷善甫（花旗鐘一個）　盧溢朋　黃耀華　簡實初　游華農　周阿二　林羽之　以上各二十元　張旭臣　簡清玉　以上各一十五元　李亮琪　李金璽　李明德　葉大辟　司徒樹參　魏斌　黃錫標　劉容鼎　陳子忠　陳阿悌　梁三姑　朱有閣　馬玉山公司　簡玉衡（聖詩）　霍耀南　鄧鶴齡　以上各一十元　周羅氏八元　吳育生五元一角　陳耀平　簡又文　梁秀勳　陳煥新　溫容清　張璣　黃立表　鄧百衣　陸文叙　林麗香　周阿彥　左鴻鈞　梁金妹　鄭大姑　黃惠生　朱巽行　黃錦泉　李孟舉　吳蓉芝　李鶴廬　以上各五大元　曾潛森　曾維瀚　羅師奶　黃灝才　郭帶彩　徐迺民　鍾澤生　梁氏　馮翰華　黃溫瑞香　杜澤環　以上各三元　李蓋珍　張恒英　三姑　羅伸瓊　羅佩蓮　黃惠韻　吳澤林　吳鼎鋆　吳榮俊　鍾康麒　蔣詠生　吳朱鎮　林愛玉　謝寶淑　彭榮基　以上各二元　李錦于　李羲千　李兆洪　孫辛友　簡潤玉　羅從康　郭繼祿　任分林　冼瑞　譚福　謝選　李有梅　郭宋氏　李三姑　鍾瑞芳　黃雅麗　何林氏　葉豬仔　楊守真　以上各一元　黃興嫻　陳保臨　劉柏棠　劉立夫

以上各報効獎品一件　梁焯雲報効中隊獎品一件

中華民國十年十一月十六號　青年進德會謹啟　廿

狗仔嘜烏蜜酒

功地最□用

天下至馳名

最上飲品

敢請賜用

各酒店均有出售

英一千九百二十一年十二月十二號

香港 楊羅宗

馳名花柳聖藥

搜毒丸 專治醫遲入骨疼痛發危重……每樽二元

骨痛水 專治傳染入筋骨寸步難移各部見痛或消或腫走上走落……每樽……

珠珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治……止痛拔毒生肌……每盒二元半

埋口散 此散中西妙藥……專治外科……各症……每樽五角

除毒水 專治外科各症……每樽四角

樂水 此藥水用礦石化氣……每樽二角

不憂丸 專防護未來之……每樽六角

理腎丸 藥氣上等藥料……壯力健……每樽一元

化毒膠 外科各症……每盒一元五毫

石叻 怡保 庇能 太平 金保

會豐商店 批發

Y字嘜 Y 晏公煙

本公司所製各款葉捲煙枝其貨美價廉裝璜奪目歷荷社會嘉許近更不惜工本監製四枝庄大南針牌十枝庄小南針牌兼選辦仰光地道芬葉製成大號二獅Y嘜晏公烟其烟枝色澤之鮮明氣味之濃香洵稱天然美品且取價尤為克己誠船來品望塵不及故是烟出市以來風行遐邇大有供不敷求之概茲更精益求精以期挽回利權為宗旨惠顧諸君認請明本公司商標方不致悞

本坡各烟店均有發售大幫批發格外相宜如蒙惠顧請至總發行所面商

四支庄大南針

（十支庄小南針）

總發行所 小坡美芝律第五之九號 中國炎興烟草有限公司啟

民國十年四月二十六號

福建

福州通信

△紙商呈請撤除航商印花　航因印花委員王國琳。違法苛徵。前經各商會稟呈請撤除非法機關。而印花稅處。僅將該委員調省。原設之航商印花稅。歸併煙局兼辦。世謂航商印花。係奉部代辦理。萬難撤消。現在紙商公帮呈請商會。略云。竊查印花稅法於商民運貨。遇有未用發票者。得由經過局所代爲黏貼。其已持有發票遵貼者。不得另再苛貼。據此可見局所准有檢查權限而已。並無規定航商印花明文。人民依法律。乃有納稅義務。載在約法。法律所無。人民豈能聽稅務機關妄設名目。容忍納稅。合亟懇請函達印花稅處撤除航商印花。以蘇商困云。未知能否邀准也。

△殖邊銀行將重整旗鼓　福州殖邊銀行。前因上海殖邊停頓。影響所及。延久未能開業。故所招之股。除補辦費及貼撥行租等項。爲數頗鉅。撤退各股本銀。尚多不足。近聞北京殖邊總行。有議設清理處。所有債權債務及股欵均交該處清處。此外另行組織新股。重整旗鼓。閩省聞此消息。仿而效之。日前上杭街殖邊銀行舊址。特懸一牌。上寫殖邊銀行福建分行浙股辦事處。諒不日當能正式營業云。

△開烟寮者鑒諸　福州城臺各地。一般開設烟寮東。自破獲後。咸陷身家生命。種種危險。而若輩以此爲業者。多不悔悟。府巷烟寮陳某前經交涉署獲送法庭。判處徒刑八個月。產業柵封。現陳之母僰。因無他樓依。己在沿途行丐。又皮坊裡。前開瑞福烟寮東鄭某。破獲後。積欠工眼。避匿無踪。日昨行抵洪山橋。被土行主遇看。向其追索。鄭某立即投身下水。後被瀛船撈救。諸如此類。難以縷述。彼邀禁營業各寮東。奈何不奉諫鄰等末路遺罰。爲前車烱鑒耶。

閩清通信

△閩清學會進行頗速　閩清學會成立多年。每屆暑假。均於社會服務上。有所進行。本年於各鄉備設義務夜學。經縣視學視察報告。其間以許維新。許際磬。所辦之三四都兩區爲最出色。又該會演說部。許伯照。許志遠。黃光甫。黃亦湘。吳季汀。陳文星。謝明勳諸君。到各處演講宗教教育時事衛生實業科學七大問題。鼓吹文明。闡揚民氣。風氣爲之一變。且所到各區。商人處戶。皆極歡迎。爭相酬酢。於此又可見閩清各界之推重學會矣。

興化通信

△組織商會事務處　甫邑北區商業。近頗發達。商會長陳耿廷。擬於中岳設一事務處。以便辦理商事。故於日前該會長。與何其英君。特往中岳籌備。聞現己就緒。極力進行云。

△吸烟死有餘辜　大岳鄉朱四六者。於日前病癮。聽信生曾吸烟。以延殘喘。詎被人赴磡石警察所報告。謂其違犯烟禁。林所長立率警兵而往。朱某在牀辱罵。探知禍已臨頭。且畏且怒。痰忽上湧。竟喪一命。家人放聲大哭。所長頗爲恐慌。因令朱家具結。委係病死。後朱家又請夫價百餘金。始得警兵回去。

△是亦一奇聞　仙游舍生宮旁某家。近有人牽一牛。住於其內。狀甚奇異。牛不甚大。而腹下結一巨塊。儼遂下垂。另生一足。又有一目一尾。牽牛人稱爲奇貨。每人應納銅元一枚。方得入內參觀。故遠近聞之者。踵趾相接云。

漳州通訊

△迦東校改築牆面　迦東半夜校。收羅東區失學商人。立意最善。該校設在東門巷口廟牆面。頗不雅觀。頃因改建馬路。改去從前廟宇。形式正在赶工。不日諒可告竣。惜乎該校校長吳某。係前清武舉。對于學術智識。似乎不甚把握。故自開辦以來。未見有何成績。但是漳城平民學校寥缺。得此校之提倡。實足以補平民之學識云。

△瀏陽炮捐改作爆竹捐　瀏陽炮入口捐。前定撥充學費。辦理以來。殊欠起色。現聞將改爲爆竹捐。凡本地製造。及誼鄉出產之瀏炮。皆在抽捐之列。己着手調查抽辦矣。

△時症利害　近日秋燥瘟病。城廂之內染者頗多。而尤以鄉間爲甚。日久不治。多有殞命者。聞棺材舖云。近日每日售出棺材多至三十餘副。亦可謂利市矣。

△祝壽雅致　駐汀王永泉司令。此次在防爲太夫人祝壽。漳城軍界各要人。均擬就詩詞。前往恭祝。其詩係寫于特製之徑尺花箋上。甚爲美觀云。

廈門通訊

△咨請津貼運動員旅費　福建教育廳咨廈門道尹云。爲咨請事案。照本年十一月舉行全省學校聯合運動會。業由本廳訂定章程。呈奉省長核准分別咨令在案。查章程第八條內有距省稍遠之省公立學校會員。到省旅費。得由該校校長。請由地方官酌給津貼等語。所謂旅費。係專指該會員等到省來往川資而言。其到會後之食宿費。由會籌備。約以旬日爲度。惟地方官酌給津貼一層。章程非有明文。尙未規定詳細辦法。恐各縣漫無標準。本廳擬以各校招生範圍爲標準。如學校招生範圍。及於一府者。此次與會會員川資。請由本府屬各縣分攤。如學校招生範圍。及於一道者。請由本道屬各縣分攤。一面由校先將與會人數。逕行呈報道尹。按員數多寡。路途遠近。擬定津貼數目。轉令各縣撥認。照此辦理。各縣撥認之數無多。而於事似覺有濟。素仰貴道尹熱心體育。想必樂予提倡也。是否有當。相應咨請貴道尹查核。見覆。至紉公誼。此咨廈門道尹。

NTERNATIONAL MOTORS LTD.
195A ORCHARD ROAD
PHONE. 2617.

◎招徠廣告

注意：世界最輕便之車

▲車式機件均經改良　▲行駛方便快捷
▲平穩易理　▲用料服省

此（輕六）Light Six 摩托車之摩托用油極爲省儉行駛平穩極易料理爲士撻地伯公司出產中之最良者敝已有存貨預備陳賣試驗一經交易可即交貨鋼線車輪一概俱備且多給車輪一個以便隨時更換

售價三千九百五十元

英一千九百廿一年九月廿二號

萬國摩托有限公司謹啟

神疲力衰

蓋賽爾醫士補身藥片

葉德釗君玉照

君如自覺氣力不加。精神衰弱。若爲人毫無趣味者然。君宜立刻購服補劑。使吾神經細泡得復其應有之精力。君亦須知世上藥品之能充補腦素、恢得精神氣者祇

葉德釗君證書

吉隆坡廣仮泰號主人葉德釗君的來函說予居吉隆坡已經二十七年了吾的身體素來很安康早晨起身後總是好好的勞勞的幹事一些兒不覺疲倦然而在兩年前不知怎樣失了吾的常度無論吃什麼美味終覺沒有口味精神也衰了面色也有病了飲食稍進也覺腹痛胃的消化力算是沒有了這樣的苦楚我遂受了幾個月店事只可託之經手吾的朋友們都勸吾靜養調理一日往吉隆坡五洲藥房購了二瓶蓋賽爾醫士補身藥片想或能見效於萬一殊也可怪服了這藥之後家人都說吾顏色好看了飲食亦增進了所以再服了幾瓶我敢說吾現在能夠活到五十七歲年紀也是這藥的恩賜精神純佳營業上亦十分順利因爲這個緣故我常把這藥備在身邊片刻不離我現在得救了希望爲病魔束縛的朋友們亦從此脫離苦海

價目
大瓶　每瓶一元四毛
小瓶　每瓶七毛

英國倫敦蓋賽爾醫學士大藥房著
新嘉坡雜納氏西藥有限公司經理

◆實隴光鼎山公司機器大磚招售

敬者本公司不惜巨資由歐美辦到名廠機器兼聘有經驗機師督造大磚大瓦土質優美堅固非常極合建築屋宇以及造火鼎（金努）脚之用耐久不壞恐未週知特登報端俾知所聞諸無論多少一律歡迎　光顧請到源順街鼎盛興號內共商便妥

民國十年十一月十號　實隴光鼎山公司　謹啟

◆公證江玉書先生為今之良醫

江玉書先生吾粵之良醫也世業醫皆鼎鼎有令名所以先生之醫術脈理家學淵源具有根柢望聞問切證詣精深去秋受廣惠肇方便留醫院之聘南來就職任內所治奇難危重之症若手回春活人甚衆同人等或並院務而得儲目擊或荐儲親友而獲奏神效家人婦子而服劬奇功莫不夥歷親聞事有實際現先生已告辭留醫院醫席轉受南洋兄弟烟草公司之聘為任駐醫從此活人濟世地雖異而善行却同用特合詞以表彰之公證其為今之良醫焉世有抱沉痾而欲得良醫者同人等敢以江玉書先生介紹之非謂阿其所好也蓋亦以平日之所與歷親聞者昔願我邦人君子同登壽域焉耳

邱雁賓　李鏡餘　鍾澤泉　梅國良
余東旋　顏英甫　吳輝南　陳錦濤
吳勝鵬　曾德山　黃耀泉　游莘農
全啟

中華民國十年十月廿七號

◆倫敦號引雜誌

雜誌每年重印一次和便商家且有五大特色

一　是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各埠都大色之製造廠或總發行商交易以內載有各號地址並營業行情

二　是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易詳情且並詳載各出口貨之特色及來源地

三　是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

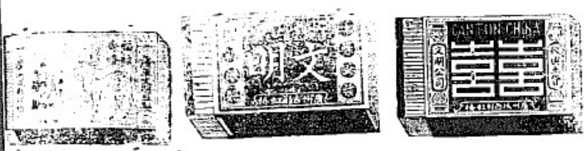
四　是雜誌大有空地為各商登載告白且取價極廉告白一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令已耳

五　是雜誌裝釘華美售價公平每本僅需英金二鎊函購郵寄

英一千九百一十九年十二月十七號

倫敦…有限公司謹啟

每箱二百四十包



眞正中國土貨　經在政府存案　別人不得假冒

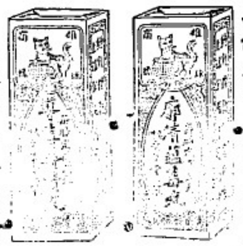
廣州城西彩虹橋文明廠各墨火柴貨眞價實久叨同胞信用今專歸小號代理志在推銷土貨定價從廉以廣招徠小號並辦到巧明肥兒火柴大發中國火柴賓光生油麵粉雜貨諸君光顧極表歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號　電話弍弍三六

民國十年二月八日　怡…謹告

聖草堂秘製必驗之花柳神藥 兩種

花柳一病治之得法如鐵谷匙治之失法百病叢生市上之花柳藥雖滿坑滿谷或失之猛烈而致斷種塗毒或祇求治標藥停則病必増劇本主人以久經贈送膾炙人口之神方特出行世誠治楊梅毒之藥王亦花柳界之保險神丹也



此丸專治疳瘡疔魚口横痃日久入骨筋骨脚…塗無不…到回春輕則一服見效重則三四服收功

此丸專治白濁赤濁不論新起久派刺痛大便澀及非花柳而因濕熱下注成為淋濁痳閉等症甚效

總發行所…號　總代理　新嘉坡大馬路…號啟

民十年四月七日　石叻怡保吡能太平　會豐商店均有代理

◆頂上名茶出售

請用市上最優之哥倫那茶葉
諸商翁如欲購辦者請向哥本唯一代理人接洽為禱
唯一代理人緞嗎珍公司啟

SOLE AGENTS M. S. MARTIN & O.C

英一千九百二十一年九月十九號

CYCLE & CARRIAGE CO, LTD.

3 Orchard Road

◆注意注意

大減價　大減價

本公司所有單車一律減半價出售減價期本於拾一號截止惟以欲清售存貨起見特再展期欲買價廉物精之眞靚英國單車者請勿失此良機也此佈

本坡阿薩律三號門牌　合發有限公司

英一千九百二十一年九月十九號

人咪貴中國…不心跟隨胡…。大金錢。甘心送與…何…你…

南洋兄弟烟草公司謹誌

十大枝包…香烟

元澤堂白濁丸

此丸能醫一切花柳病有奇效不幸沾染病者請服之　每瓶七角

花柳百病先起白濁若不速治為害慘不可言大則戕生斷嗣小則耗血

精宜急服此丸以杜病萌因其功效神速曾愈多人本堂秘製各藥如　花骨丸　瘰癧丸　紅雲血證丸　內消瘰癧丸　補血丸　扶元腎毒丸　婦科肚痛丸　消熱散丸　喉痧散　搖紅藥散　頭瘋藥膏　生肌膏　等均極靈驗久已馳名中外茲為利便同胞採用起見特設經理於南洋以便同胞就近採用也

澳門議事亭前元澤堂主人李潤生謹白

南洋總經理處　石叻　吡能　怡保　會豐藥店

民國十年六月廿四號　…

時評

國破產

（[illegible]）

北京政府。絕無理財之策。惟以借債爲生活。外人曾謂我國不滿五年。必陷破產矣。今者美國頻有借款。到期不還。輿論爲之大譁。日人借此宣傳我國破產。而紐約銀行團。因有嚴管我國債務抵押品之提議。我國債務抵押品一經被人嚴管。則與破產無異。國欲不亡。不可得矣。十年以來。所有債務纍纍。類多充作爭奪政權之用。以爭奪政權而害及國家至于破產。若輩之肉。其足食耶。

本坡

粵報載吳佩孚代表來粵之舉動

粵省某報云。吳佩孚近因西南各省出師北伐之說極盛。而湘鄂二省反攻之勢。亦日益緊迫。深恐西南出師。而川陝隨之。鄂省難鑑。將不復爲彼所有。因此派遣代表多人。分赴滇湘蜀黔粵各省。設法疏通。希冀打消出師之舉。其派來粵省者。有包蘭友。張爾山二人。包乃吳之心腹。奔走湘粵皖數省。多包任之。此次乃借陳光遠代表夏同和來粵。欲藉夏爲之先容。張乃湘省軍官。此次乃由吳及鄂省長劉承恩。既合派二人。現已先後抵粵。聞包張來粵之目的。均在于停止西南出師之計劃。據包語某要人云。吳巡閱使久有避徐世昌之志。徐之任非將滿。其總統之存在與否。已不成問題。今中國人民所當防範者。不在徐世昌。而在張作霖。因張韜主謀復辟。勢將成踞。吳巡閱使日欲除張。而力未逮。若西南各省。能合力以出師除張。則吳巡閱使爲前驅。而吾國南北大局。可以解決。彼此次來粵。即欲請粵省當局。同出師聲討張霖云云。

粵省民選縣長揭曉

羊城訪函云。廣東各縣民選縣長選出後。久未發委。陳省長返粵後。以關係地方行政。除番禺縣選舉尚未完竣外。其餘經於九日發表。其委任令云。照得某縣縣長缺。查得該員堪以選任。除繕給選任狀。并分行外。合行令仰該員。即便遵照。提緊趨程接任。按照暫行縣自治條例第四十二條所列六局。組織成立。并前任交代一切款項。即移交接收清楚。具報察核。該員履歷。應先塡繳。並將起程接任各日期。并接收情形。仍應分別報查。（附列已發表各縣縣長名單於後）。南海李寶祥。東莞鄧寄芳。順德周之貞。香山吳鐵城。新會陳永惠。台山劉栽甫。三水陳劍虹。清遠陳守仁。寶安何恩明。花縣徐維揚。從化吳國雄。增城關幹。赤溪陳用徵。高要嚴雲翔。四會蘇世傑。新興莫饒坤。高明黃梓紛。廣寧李濟源。開平鄧三。鶴山李一誠。恩平陳錦沃。鬱浮楊維艮。南雄曾鑿。樂昌李傳裕。曲江林熙聰。翁源陳步詠。乳源丘曾豐。仁化劉樹南。連陽楊壽昌。海豐翁桂清。陸豐謝賡章。龍川黃治鑑。河源李滋洞。和平陳碩中。新豐潘沛霖。紫金杜林芳。博羅王瑞祺。潮安陳友雲。潮陽陳素芳。揭陽林育。澄海李龍淵。饒平陳秉元。惠來蘇宗堅。大埔張熾。興寧[illegible]慶星。梅縣熊理。五華李杞芳。平遠謝家春。蕉嶺吳偉。茂名顧軾。電白謝維屏。化縣馬英。南澳林元璧。信宜隆嫺。吳川曾兆鎔。徐聞吳鼒。陽江陳頌芬。瓊山吳邦安。定安王豫昌。儋縣吳卓峰。澄邁蔡邦獻。臨高王艮弼。樂會韓世崇。瓊東王大鵬。陵水劉璽。文昌陳烏滄。萬寧文尚綱。防城何紹綿。

錫江之海洋洲日報將出世矣

頃接錫江來信云。現該埠華僑。藏平佑施荷農李漢豪等。組織一海洋洲日報。茲將其佈告錄之如下。西里伯爲荷領東印度群島樞紐。錫江爲西里伯首府。廣土衆民。輪舶輻輳。西接婆羅洲。東接摩爾摩鹿加新幾雷亞諸島。南望爪哇。北覷菲律濱。華僑雲集。到處成阜。居地理商業上之重要。無待贅言。而獨無華文日報出現。以視爪哇蘇門答臘馬來半島諸埠漢文日報事業之發達。寧無愧色。障礙文化之發展。危險同胞之地位。當非淺鮮。同人憂之。憑地理與時勢之需要。組織海洋洲日報於錫江。以輔助社會。提倡實業。灌輸新潮。增進羣德爲宗旨。定本十二月一日出版。聘林炎夢先生爲總編輯。每日先出兩大張。嗣當增擴。內容煥然一新。（一）自由神。（二）海洋燈影。（三）專電。（四）中外選電。（五）神州消息。（六）地球紀要。（七）十閩風雨。（八）百粵潮聲。（九）南國要錄。（十）錫江潮。（十一）事件。（十二）新鮮空氣。（十三）劇本。（十四）雜記。（十五）海國弦歌錄。（十六）說部。（十七）海天鴻爪。（十八）讀者俱樂會。（十九）樹掌錄。（廿）什麼話。（廿一）騷電。（廿二）市聲。（廿三）滙水。（廿四）出入口船期。內容不勝枚舉。凡南洋群島祖國世界各埠。皆聘有特約通信員。新聞稿件。推陳出新。欲得知華僑與祖國最新要事者不可不讀。欲調查大小巽他群島（即俗曾深水地）工商業及世界新聞者不可不讀。欲研究舊文藝者不可不讀。於灌輸新思潮者不可不讀。照耀南洋之明燈。過渡世界之寶筏。出版日期。茲閱三日。凡關華僑文化。倘荷海內外同業諸君子。交換報紙。各社會各機關各同胞購閱報紙。刊登廣告。推銷報份。各熱心志士。文壇碩彥。惠寄新聞。投贈佳稿。頒賜贊詞。均不勝歡迎之至云。

吉隆坡通信

聯邦製瓦公司年會。該埠主席報因市道不佳。營業損之失。並云鐵道部採用一瓦。本公司所獲得之扶持亦未能得云。

檳榔通信

茲有兩族之中國船戶約二百人互鬥。傷一人。警察已捕一人。尚欲另捕多人云。

撞傷手車

二馬路某華人。將摩托車駛過。[illegible]息之三手車之上。致三車損壞。昨由第二庭審理。改十九號再訊。

駛車過速之罹罰

哈生在葛羅夫路急駛汽車。致沙塵飛起。迷行人之目。爲第二庭審判監禁二月。該車幸于路濕處停止。否則必跌落河中也。

疑兇拘究

閩人李秋。昨晚六點餘鐘。福建實得力。有丁七號及二十四號兩暗差。疑李與行兇傷人案有關。即拘之送案。今午府堂待訊。

摸竊入獄兩則

前報潮人楊亞德。在余東旋街。摸竊閩人吳九褲袋內之銀五角。差拘於案一節。茲悉昨午由府訊畢。判入獄四閱月。又粵人張權。被控日前在水仙門觀某學校體操運動。摸竊同籍人梁三褲袋內之銀六角。差拘於案。已誌前報。今午府訊。判入獄四閱月。

竊柴罹罰

前報潮人陳珠利。在大馬路林峇實得力街口。在牛車之後。竊去柴枝三束。由九十號暗差拘之送案。今午府訊。判罰銀十五元。否則改禁三禮拜。

竊匪被執

粵人梁兆江。昨早六點鐘手挽鐵桶兩具。內有車燈兩枝。又女人衫一件。行經牛車水戲園後街。利南門外。被九十號及六十六號兩暗差執住。搜其身畔。有撬門行竊之器具。即拘之送案。今午府堂待訊。

竊案待訊

客人陳萬春。去月廿八號。上午十點鐘。行入然里直土庫。佯以買物爲名。乘人不覺。竊去皮箱一個。被侍役吉寧人所見。追之不獲。嗣由十六號及廿一號兩暗差。於昨日下午一點半鐘。在余東旋街。拘之送案。今午府堂待訊。

學有淵源

葉少泉先生已故叔季允先生之胞姪也。當二十年前季允先生在大馬路永安堂藥肆懸壺時。少泉先生即在該肆習醫計閱十年。所有歧黃秘旨。盧扁奇方。均得其叔傳授。十年前曾在二馬路摩實得力街口永盛堂內懸壺問世。所延診者無不奏效如響。[illegible]少泉先生[illegible]精明醫得其叔傳授。大有青出於藍而勝於藍之概。於年前因事返國。昨年始回叻。當季允先生患病時。凡有到摩實得力位育醫林求診者。季允先生統一概交托少泉先生代理。所治各症。輒奏奇效。此因吾等耳聞目擊。并非故爲稱揚。今少泉先生仍在季允先生之舊醫館位育醫林懸壺。誠恐僑胞或未週知。特撰數言刊登於報。俾患病者知所問津焉耳。

梁建南 梁金成 楊南炘 郭官泰 謹白

民國十年十一月十八號

KHAI SUN & CO

215, South Bridge Road, Singapore

本號貨品備有

十五磅威多色兵紙　十九磅五色單光紙

厚裝白羊皮紙　花咭年咭咭板

厚裝品應列紙　十六磅南洋藍船兵紙

南洋滑面藍紙　廿八磅花藍藍紙

孝搬[illegible]紙　雪白機器紙

新到二十四寸雙紙機車　有多款刀肉另沽

辛酉年九月廿八日

星洲啟新公司廣告

O. K. CEMENT.

廣告

鑑台

此士敏土是於歐洲丹麥製造。熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也。此土係貯藏於堅固之木桶內。連皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重。且近來轉用者日衆。有求過於供之概。諸翁光顧。請向下列之英文商號接洽可也。此佈。

唯一運輸入東亞有限公司謹佈

(SOLE IMPORTERS)

英一千九百廿一年九月一號 啓

THE EAST ASIATIC COMPANY. LIMITED., SINGAPORE.

▷賦性完全之嬰兒◁

Glaxo

凡乳母之嬰兒皆爲完全之嬰兒但各嬰兒母育不能供給以完全之食料因乳母多有不能供給以完健之乳汁所致除欲強健乳母之乳汁外而欲以強全之食料補發其嬰兒者莫若加勒蘇肥兒料也可担保此肥兒料確能供足其滋發之資

計加勒蘇一磅含有最發生之乳油四兩合有力之生奶十二兩爲之以之哺發孩兒可保乳粘之思加勒蘇肥兒料經己通行於英國衞生局爲嬰學校及孩兒寄養舍十有餘年成績極爲可觀此乃孩兒最良好之機會得此肥兒料爲食品矣

加勒蘇肥兒料各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本藥房繼續辦到叻地自島之廠製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞緣啟開罐之後間或有不滿意者盡可由買家退換無須另給分文

緊要告白

加勒蘇(Glaxo)粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭購用此佈

英暹代理聯合有限公司(在英註冊)
住星嘉坡中街門牌百一十七號至一百廿一號

The Anglo Siam Corporation Ltd.
117 to 121, Market Street,
SINGAPORE
AGENTS.

一千九百二十一年二月廿七號

▶尼海精製牛乳粉之特色◀

此牛乳粉乃小嬰孩所宜服之食品極良調深合用兒童若能用之日久自然體健睡穩性情活潑此乳粉可使肉實骨強而不生週身之癬方瘡

此粉極爲安全牛乳是其患要或分瓶加暖水便可冲食而無生牛乳潛藏各種危險症之慮此粉不但爲嬰兒之最良食品即小孩之患肚瀉霍亂及其可患者用之于[illegible]獨[illegible]東[illegible]南方之障氣大歐人之居此者[illegible]用之亦常有妙故[illegible]此[illegible]相宜此粉用錫薄密封不感潮濕分一磅庄及半磅庄兩種各處藥房及辦館均有代售試知此粉用法來寄一醫函索即寄

SOLE AENGTS
Singapore Cold Storage Company, Limited.
Straits Settlements & F. M. S.

一千[illegible]

經[illegible]之疾最善為咳
施林氏止咳水
功效甚靈其[illegible]
[illegible]

俗語云入門醫咳嗽醫生眉頭皺惟有施林氏
最妙手除痰止咳水藥師功居手逢咳必止
久不論虛實寒熱不論男女老幼功效卓著
口患咳者不妨一試方知余言之不謬

治咳不拘新久喉炙人

○價目
大樽價銀八角
中樽價銀五角
小樽價銀二角半

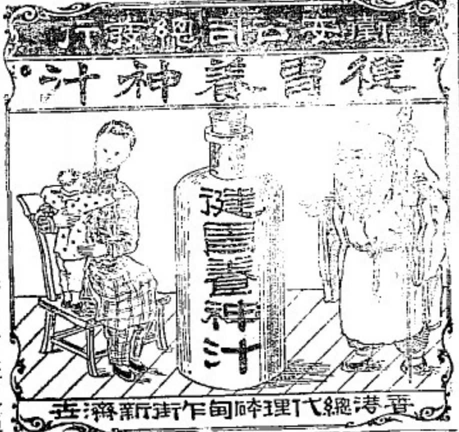
總發行[illegible]公司
舖遷在松柏街第七[illegible]

▷強醫圖精製奇純臨圖本片◁

固本藥片[illegible]

○價目[illegible]

男女老幼均皆合服家庭養育衞生之寶



先施公司五週紀念敬送禮券

(說)(明)

茲逢本公司五週紀念大典奉酬禮券由十月初一起至廿一止凡在敝公司購物至十元奉酧禮券二元如蒙多買照額奉酧例如買物五十元者則奉券十元如由小數湊足十元亦可換券

星加坡大馬路先施有限公司披露

LUBRICATING OILS.
ALLGRADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd.
[Incorporated in England.]

本公司現今存有女米里革條機油并土油及土油精出售取價極廉此佈

大英一千九百二十一年二月一號

亞細亞土油有限公司啟